ΙΔΡΥΤΗΣ † ΝΙΚ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ
ΙΔΙΟΚΤΗΤΑΙ ΚΛΗΡ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΥ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ

ΙΔΡΥΘΗ ΤΩ 1930

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΚΥΡΙΑΚΗ
20
ΜΑΡΤΙΟΥ 1966

ΠΕΡΙΟΔΟΣ Δ'.
ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 670
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 1.

ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ ἀριθ. 337

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΑΚΑΝΘΩΔΕΣ ΘΕΜΑ

Ἀνεστατώθη τὸ Ἅγιον Ὄρος! Οὐ μόνον αἱ ἀμέσως πληττόμεναι ἐκ τῶν ἀπαλλοτριουσῶν τὰ κτήματά των ἀποφάσεων τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας, Ἱεραὶ Μοναὶ ἀλλ' ὁλόκληρος ἡ Μοναχικὴ Πολιτεία ἐξηγέρθη, προέβη δὲ εἰς ἐντόνους σχετικὰς δηλώσεις, αἵτινες ἔχουν ὀξύνει ἔτι πλέον τὴν ἀναφυεῖσαν μεταξύ τῆς Κυβερνήσεως καὶ τῶν σεβασμίων Ἁγιορειτῶν Πατέρων ἔριδα.

Ἀνεξαρτήτως τῆς ἀντισυνταγματικότητος τῶν ἀνωτέρω Ὑπουργικῶν ἀποφάσεων, τὴν ὁποίαν ἐπικαλοῦνται αἱ Ἱεραὶ Μοναί, προσφεύγουσαι ἐνώπιον τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, ὅπερ θὰ ἀποφανθῇ περὶ ταύτης, τὸ γεγονὸς ὅτι τὸ Κράτος ἦλθεν εἰς εὐθεῖαν καὶ ὀξεῖαν ἀντίθεσιν πρὸς τὸ Ἅγιον Ὄρος εἶναι ἄκρως λυπηρόν.

Τὸ θέμα τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν ἀκτημόνων καλλιεργητῶν, γενικῶς θεωρούμενον, ἐνέχει ἀξιόλογον κοινωνικὴν σοβαρότητα, πᾶσα δ' ἐνέργεια, ἥτις κατατείνει εἰς τὴν διευθέτησίν του, εἶναι, κατ' ἀρχήν, ἀξιέπαινος, δικαία καὶ ἐθνικῶς σκόπιμος, ἐφ' ὅσον δὲν ὑπερακοντίζει τὰ τεθειμένα αὐτῷ, ὡς ἐκ τῆς ἐντάξεώς του εἰς τὸ σύνολον τῶν ἀσχολούντων τὸ Κράτος σοβαρῶν ζητημάτων καὶ καθηκόντων αὐτοῦ, δὲν ἐπιτυγχάνεται δὲ ἡ πραγματοποίησίς του, διὰ τῆς καταστροφῆς ἢ σοβαρᾶς βλάβης ἑτέρων, ἴσης τοὐλάχιστον ἀξίας ἀγαθῶν.

Ἑπομένως, χωρὶς νὰ ἐξετάσωμεν εἰδικώτερον τὰς τεινούσας καὶ εἰς τὴν ἀποκατάστασιν ἀκτημόνων καλλιεργητῶν ἀπαλλοτριωτικὸς κτημάτων τοῦ Ἁγίου Ὄρους ἀποφάσεις τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας, καὶ κατ' ἀκολουθίαν χωρὶς νὰ τὰς κρίνωμεν εἰδικώτερον, αὗται τότε μόνον δύνανται νὰ δικαιολογηθοῦν, ὅταν δὲν πλήττωνται, ἄλλα ἐξ ἴσου τοὐλάχιστον σοβαρὰ κοινωνικὰ καὶ ἐθνικὰ συμφέροντα.

Ἡ ἀντίθεσις τῆς Ἱερᾶς Κοινότητος τοῦ Ἁγίου Ὄρους ὅμως καὶ μόνη αὕτη εἰς τὰς ἀνωτέρω ἐνεργείας τῆς Κυβερνήσεως, δημιουργεῖ σοβαρὰν καὶ ἀνησυχητικὴν βλάβην εἰς κοινωνικὸν καὶ ἐθνικὸν συμφέρον, κατὰ πολὺ σοβαρώτερον ἐκείνου, χάριν τοῦ ὁποίου προεκλήθησαν αἱ ἐνέργειαι αὗται.

Εἰς τὴν διένεξιν ταύτην μεταξὺ Κράτους καὶ Ἁγίου Ὄρους, φυσικὸν καὶ ἀναπόφευκτον εἶναι νὰ παρασυρθοῦν καὶ μερίδες τοῦ Λαοῦ, τῶν ὁποίων ἡ κρίσις οὐδόλως εἶναι ἀσφαλής, ὡς πλὴν ἄλλων ἐπηρεαζομένη ἐκ πολιτικῶν, κοινωνικῶν, ἀλλὰ καὶ ἀτομικῶν συμφερόντων.

Ἤδη ἐγένοντο σχετικαὶ συζητήσεις μεταξὺ τοῦ Λαοῦ καὶ ἠκούσθησαν κατακρίσεις ἀμφοτέρων τῶν ἀντιτιθεμένων μερῶν, τοῦθ' ὅπερ εἶναι λίαν δυσάρεστον, ἐφ' ὅσον πρόκειται περὶ τῶν Ἱερῶν Μονῶν, περὶ τῆς Ἁγιωνύμου Μοναχικῆς Πολιτείας.

Δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐπαναλάβωμεν, ὅσα κατ' ἐπανάληψιν, χειριζόμενοι τὸ μέγα θέμα τοῦ Ἁγίου Ὄρους, ἀνεπτύξαμεν περὶ τῆς ἀνεκτιμήτου σημασίας, διὰ τὸ Ἑλληνικὸν Ἔθνος καὶ τὴν Χριστιανικὴν Κοινωνίαν τοῦ Φάρου αὐτοῦ τῆς Ὀρθοδοξίας καὶ τῆς μεγίστης σημασίας τοῦ σεβασμοῦ τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ πρὸς τοὺς Ἁγιορείτας Πατέρας.

Ὅθεν ἐπ' οὐδενὶ λόγῳ δύναται νὰ θεωρηθῇ συμφέρουσα, ἀπὸ ἐθνικῆς καὶ κοινωνικῆς ἀπόψεως, ὅταν πλήττῃ τὸ Ἅγιον Ὄρος καὶ δὴ κλονίζῃ τὸν πρὸς αὐτὸ σεβασμὸν τοῦ Χριστιανικοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ.

Δὲν ἔπρεπεν ἑπομένως νὰ δημιουργηθῇ ἡ ἐμφανισθεῖσα ὀξύτης εἰς τὸ ἀνωτέρω ζήτημα, ἀδιαφόρως ποῖοι πταίουν ἢ ποῖοι πταίουν περισσότερον.

Τὸ Κράτος ἀναγνωρίζει τὴν σημασίαν τῆς Μοναχικῆς Πολιτείας τοῦ Ἁγίου Ὄρους, δι' ὃν λόγον καὶ τὴν ἐνισχύει καὶ οἰκονομικῶς.

Διά τίνα ἑπομένως λόγον, ἐὰν κρίνῃ ἀπαραίτητον, νὰ διαθέσῃ τὰ κτήματα τοῦ Ἁγίου Ὄρους, δι' οἱουσδήποτε ἄλλους σοβαροὺς σκοπούς, προβαίνει εἰς τὴν ἀναγκαστικὴν ἀπαλλοτρίωσιν των καὶ δὲν τὰ ἀγοράζει προσφέρον τὸ καλύτερον τίμημα, ἔστω ἀκόμη καὶ ἂν τοῦτο εἶναι ἀνώτερον τοῦ ἀγοραίου τοιούτου. Δοθέντος ὅτι δίδει εἰς τὸ Ἅγιον Ὄρος, χωρὶς οὐδὲν νὰ λαμβάνῃ, διατὶ νὰ μὴ δώσῃ εἰς τὴν περίπτωσιν ταύτην, κατὰ τὴν ὁποίαν λαμβάνει, καὶ κάτι περισσότερον.

Νομίζομεν ὅτι ὅσον καὶ ἂν ἔχῃ ὀξυνθῇ τὸ ζήτημα, δέον ἀμφότερα τὴ μέρη, ἀναλογιζόμενα τὰς σοβαρωτάτας ἐθνικὰς καὶ θρησκευτικὰς ἐπιπτώσεις τῆς μεταξὺ των ἔριδος νὰ ἐπανέλθουν εἰς τὴν ὁδὸν τῆς διὰ διαπραγματεύσεων διευθετήσεως τοῦ ἀνακύψαντος σοβαρωτάτου ζητήματος, ἀνακαλουμένων πάντων τῶν γενομένων καὶ λεχθέντων.

ΗΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

ΤΙΤΛΟΙ ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑΣ

Παραπονοῦνται οἱ κάτοικοι τῆς Κοινότητος Καλλιθέας, διότι μολονότι παρῆλθον τεσσαράκοντα καὶ πλέον ἔτη, ἀφ' ἧς ἀπεκατεστάθησαν ὑπό τῆς Ἐπιτροπῆς Ἀποκαταστάσεως Προσφύγων εἰς τὸν χῶρον, εἰς τὸν ὁποῖον ἐδημιούργησαν τὸ χωρίον των, ἀνήγειραν τὰς οἰκίας των, ἐγονιμοποίησαν, διὰ τοῦ ἱδρῶτος των τὰς καλλιεργησίμους ἐκτάσεις καὶ τὰς μετέβαλον εἰς παντὸς εἴδους ἀγροτικὰ κτήματα, στεροῦνται τίτλων τῆς ἐπ' αὐτῶν κυριότητος των

Τὸ ἀπείρως δίκαιον παρά πονόν των δύνανται τις δυστυχῶς νὰ τὸ ἀκούσῃ καὶ εἰς πολλὰς ἄλλας Κοινότητας τοῦ Νομοῦ μας.

Οὐδεὶς βεβαίως ἀμφισβητεῖ, ὅτι ἰδικά των εἶναι τὰ κτήματα, ἀλλ' ὅταν εὑρίσκωνται εἰς σοβαρὰν ἀνάγκην, νὰ πωλήσουν τμῆμα τι τῆς ἰδιοκτησίας των, δὲν δύνανται νὰ τό ἐπ τύχουν, πρὸς μεγάλην ζημίαν των, διότι ἄνευ τῶν τίτλων κυριότητος, οὐδεὶς ἀγοράζει.

Πόσα χρόνια χρειάζεται νὰ περάσουν ἀκόμη, διὰ νὰ κατορθώσῃ τὸ Ὑπουργεῖον Γεωργίας νὰ ἐφοδιάσῃ ὅλους τοὺς δικαιούχους διὰ τῶν ὁρισμῶν τίτλων τῆς κυριότητός των, ἐπί τῶν ἐφ' ὧν ἀποκατεστάθησαν κτημάτων των;

ΟΙ ΕΙΣΠΡΑΚΤΟΡΕΣ ΤΟΥ ΚΤΕΥΛ

Τὸ ΚΤΕΥΛ τοῦ Νομοῦ μας προέβη εἰς τὴν ἀπόλυσιν ὅλων σχεδόν τῶν εἰσπρακτόρων του, τοὺς ἐλαχίστους δέ τοιούτους, τοὺς ὁποίους διετήρησε θὰ τούς χρησιμοποιήσῃ, ὡς λέγεται, ὡς Ἐλεγκτὰς ὅλων τῶν λεωφορείων.

Τὸ θέμα τῶν εἰσπρακτόρων, τό ἐσχολιάσαμεν καὶ ἄλλοτε καὶ ἐζητήσαμεν ἐκεῖνο, τὸ ὁποῖον ζητεῖ ὁ κόσμος, δηλαδὴ νὰ ὑπάρχῃ εἰσπράκτωρ εἰς κάθε λεωφορεῖον, ὥστε νὰ μὴ ταλαιπωροῦνται οἱ ἐπιβάται, ἀλλά καὶ ὁ ὁδηγὸς νὰ μὴ ἐξαναγκάζεται νὰ ἐκτελῇ καί χρέη εἰσπράκτορος, τά ὁποῖα δέν εἶναι ὑποχρεωμένος ἐκ τῆς συμβάσεως ἐργασίας του νὰ κάνῃ.

Ἀντί τὸ ΚΤΕΥΛ νὰ ἱκανοποιήσῃ τὸ ἀνωτέρω αἴτημα τοῦ διὰ τῶν λεωφορείων του διακινουμένου λαοῦ, ἐσπευσε ν' ἀπολύσῃ καὶ τοὺς εἰσπράκτορας, τοὺς ὁποίους εἶχε.

Ὡς πληροφορούμεθα, εἰς τήν ἀνωτέρω ἐνέργειάν του προέβη, ἵνα μὴ ἱκανοποιήσῃ οἰκονομικά αἰτήματα τῶν εἰσπρακτόρων του. Καὶ τοιουτοτρόπως καὶ πολὺ ἐργαζόμενοι θά ἀποστερηθοῦν τῆς ἐργασίας των καὶ τῶν πόρων συντηρήσεως τῶν οἰκογενειῶν των καὶ ἡ ταλαιπωρία τῶν ταξειδευόντων θὰ γίνῃ μεγαλυτέρα ἀκόμη.

ΔΙΑ ΤΟΝ ΥΠΟΥΡΓΟΝ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ

Μετετέθη ἐκ τοῦ Πρωτοδικείου μας εἰς Πρωτοδίκης, ταυτοχρόνως δέ ἐτοποθετήθη εἰς αὐτό ἕτερος Πρωτοδίκης, ἀλλαχοῦ ὑπηρετῶν.

Καὶ ὁ μέν ἐντεῦθεν μετατεθείς Δικαστής ἀνεχώρησε, διά τὴν νέαν θέσιν του, ὁ ἐνταῦθα ὅμως τοποθετηθείς Πρωτοδίκης ἐξακολουθεῖ νὰ παραμένῃ εἰς τό Πρωτοδικεῖον, παρὰ τῷ ὁποίῳ ὑπηρέτει, τό δέ δημιουργηθέν εἰς τὸ Πρωτοδικεῖον, μας ἐκ τῆς ἀνωτέρω αἰτίας κενόν, δυσχεραίνει σοβαρῶς τὴν λειτουργίαν αὐτοῦ.

Κανονικῶς, λαμβανομένης ὑπ' ὄψει καὶ τῆς σημειωθείσης σταθερᾶς καὶ ἀξιολόγου αὐξήσεως τῶν ἐργασιῶν τοῦ Πρωτοδικείου μας, ἔδει νὰ ὑπηρέτουν παρ' αὐτῷ ὁ Πρόεδρος καὶ τρεῖς Πρωτοδίκαι.

Ἀντὶ τούτων ἀπέμειναν ὁ κ. Πρόεδρος καί εἷς μόνον Πρωτοδίκης.

Αἱ μεταθέσεις ἐκτελοῦνται ταχέως προκειμένου περὶ τῶν ἐντεῦθεν ἀναχωρούντων Δικαστῶν, οὐχὶ δ' ὅμως προκειμένου περὶ τῶν ἐνταῦθα τοποθετουμένων, καὶ διά τοῦ τρόπου τούτου, κατὰ τὸν περισσότερον χρόνον, τὸ Πρωτοδικεῖον μας λειτουργεῖ κολοβωμένον.

Τά γνωρίζετε αὐτὰ κ. Ὑπουργὲ τῆς Δικαιοσύνης;

ΝΑ ΠΑΡΑΜΕΙΝΗ

Πληροφορούμεθα, ὅτι γίνεται συζήτησις περὶ μεταθέσεως τοῦ Τελωνοσταθμάρχου τῆς Ι. Μ. Βατοπεδίου κ. Ταξιάρχου Ντότσιου.

Ὁ ἐξαίρετος Τελωνειακὸς οὗτος ὑπάλληλος, ὅστις ὑπηρετεῖ ἐπὶ ἐξαετίαν εἰς τὴν ἀνωτέρω περιοχὴν ἠγωνίσθη καὶ ἐπέτυχε τὴν πλήρη τήρησιν παρ' ὅλων τῶν διατάξεων τῶν Νόμων, κατέστη δέ τὸ φόβητρον τῶν ἀρχαιοκαπήλων, τῶν ὁποίων τὸ ἀπαίσιον ἔργον ἐξουδετέρωσεν, ὡς καὶ πάντων ἐν γένει τῶν παραβατῶν τοῦ Νόμου.

Τὸ συμφέρον τῆς περιοχῆς μας, νομίζομεν δὲ καὶ τῆς Ὑπηρεσίας ἐπιβάλλει, ὅπως παραμείνῃ εἰς τὴν θέσιν του ὁ κ. Ταξιάρχης Ντότσιος.

ΤΟ ΚΤΙΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΓΡΟΤΡΑΠΕΖΗΣ

Ἡ Ἄνοιξις ἀρχίζει. Καὶ ἀρχίζουν τὰ διάφορα οἰκοδομικὰ ἔργα, δοθέντος ὅτι δέν ὑπάρχουν πλέον κίνδυνοι ἐκπαγετῶν.

Νὰ ἐλπίζωμεν ὅτι θὰ γίνῃ ἐντὸς τῆς Ἀνοίξεως καὶ ἡ θεμελίωσις τοῦ κτιρίου τοῦ ἐν τῇ πόλει μας Ὑποκαταστήματος τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης, ἢ μήπως χρειασθῇ νὰ ἔλθουν καὶ παρέλθουν πολλαὶ ἀκόμη Ἄνοιξεις;

ΑΠΟ ΤΟΝ ΑΓΡΟ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Καισ)δρείας κ.κ. ΣΥΝΕΣΙΟΥ

«Ὦ γενεὰ ἄπιστος, ἕως πότε πρὸς ὑμᾶς ἔσομαι;»

Πάντοτε γλυκύς, ἐπιεικὴς καὶ πρᾶος ἦταν ὁ θεῖος Διδάσκαλος. Καὶ ὄχι μόνον εἰς περιστάσεις ἥσυχες καὶ ἀκύμαντες ἀλλὰ καὶ εἰς περιστάσεις ταραγμένες καὶ πολυκύμαντες, ἐκστασιάζει τὶς ψυχὲς μας ἡ ἠρεμία καὶ ἡ ὁλότως θεϊκὴ γαλήνη μὲ τὶς ὁποῖες βαστάζει τὴν ἀνατριχιαστικὴν τραγῳδίαν τῆς σταυρώσεως. Εἰς τὸ σημερινὸ ὅμως εὐαγγελικὸ ἀνάγνωσμα παρουσιάζεται ὁ Κύριος ἀφαντάστως ἀγανακτισμένος. Βαρυτάτη κατηγορία ἐξεπορεύθη ἀπὸ τὰ ἅγια χείλη του Μοιάζει μὲ πυρωμένο σίδερο προωρισμένο νὰ στιγματίσῃ μιὰ ὁλάκερη γενεὰ μὲ τὸ στίγμα τῆς ἀπιστίας: «Ὦ γενεὰ ἄπιστος, ἕως πότε ἔσομαι πρὸς ὑμᾶς;» Μὰ ἦταν ἀναπόφευκτο πειὸ νὰ ξεχειλίσῃ τὸ ποτήρι τῆς θεϊκῆς ἀγανακτήσεως Ἰδοὺ τὰ αἴτια. Ἀπὸ τὴ μιὰ μεριὰ ἕνα παιδὶ ἀξιοθρήνητο. Ὑποφέρει ἐκ νεαρᾶς ἡλικίας καὶ ὁ πατέρας δὲν τοῦ πῆγε ἐγκαίρως στὸν θεῖο θεραπευτή. Ἀπιστοῦσε εἰς ὅσα θαυμαστὰ ἄκουγε. Ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριὰ οἱ μαθηταὶ ὀλιγοπιστοῦν. Καὶ παρὰ ἐκεῖ ὁμάδες ἀπὸ μοχθηροὺς Γραμματεῖς χαιρεκακοῦν δὲν κατώρθωσαν τὴν θεραπεία οἱ μαθηταί. Αὐτὸ ἦταν ἔλεγαν. Πῶς ἡ δῆθεν θαυματουργικὴ δύναμη τοῦ Χριστοῦ καὶ τῶν ἰδικῶν του Μιὰ ἔντεχνη ἀπάτη ἦταν. Θὰ τελειώσῃ πειὰ αὐτὴ ἡ θεομπαικία Σὲ μιὰ τέτοια κατάσταση πραγμάτων τοὺς βρῆκε ὁ κύριος κατεβαίνοντας ἀπὸ τὸ ὄρος Θαβώρ. Ὅλα ὅσα εἶχαν γίνει ἕως τότε παρεμερίστηκαν. Καὶ μόνον ἡ ἀποτυχία τῶν μαθητῶν ὑπάρχει γιὰ τοὺς γραμματεῖς καὶ τὴν πανηγυρίζουν. Δικαίως ἐξέσπασε καταιγιστική, θυελλώδης ἡ ἀγανάκτησις: «Ὦ γενεὰ ἄπιστος.» Ἡ κρουγαλέα τούτη ἀγανάκτησις τοῦ Κυρίου διδάσκει ὅτι τίποτε δὲν σιχαίνεται τόσον ὁ Θεός, ὅσον σιχαίνεται τὴν ἀπιστία. Εἰς μίαν ἄλλην περίπτωσιν ἢ τὸ περισσότερον σοφὴς ὁ Κύριος ὡς πρὸς τὴν βδελυγμία τοῦ Θεοῦ κατά τῆς ἀπιστία. Πρόκειται περὶ τῆς πρώτης ἀποστολικῆς περιοδείας τῶν μαθητῶν ζῶντος ἀκόμη τοῦ κυρίου. Τοὺς εἶπεν, ὅτι ἂν καμμιὰ πόλις ἀπιστήσῃ στὸ κήρυγμά τους νὰ μὴ ἐπιμένουν περισσότερο Ἀλλὰ νὰ φύγουν τινάζοντες ἀκόμα καὶ τὴν σκόνη ἀπὸ τὰ πέδιλά τους σὰν κάτι τὸ ἀνόσιο σιχαμερὸ καὶ κολασμένο καὶ πρόσθεσε «Ἀνεκτότερον ἔσται γῇ Σοδόμων καὶ Γομόρων ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως ἢ τῇ πόλει ἐκείνῃ» Πολὺ περισσότερον ἐπιεικὴς θὰ εἶναι ἡ τιμωρία τῶν διεφθαρμένων κατοίκων τῶν Σοδόμων καὶ Γομόρων κατὰ τὴν φοβερὰν ἡμέραν τῆς θείας κρίσεως, παρὰ ἡ τιμωρία τῶν διεστραμμένων κατοίκων τῆς πόλεως ποὺ ἔδειξε ἀπιστίαν εἰς τὸ κήρυγμά σας. Δηλαδὴ ἡ ἁμαρτία καὶ ἡ πλέον σιχα

ΣΥΝΕΧΕΙΑ εἰς τὴν 4ην σελ.

ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙΝ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ ΤΟΥ 1821

Ἔγγραφον εὑρισκόμενον εἰς τὰ ἀρχεῖα τῆς Ἐθνικῆς Βιβλιοθήκης περιέχει ἀφήγησιν αὐτόπτου μάρτυρος τῶν γεγονότων τῆς Ἐπαναστάσεως τῆς Χαλκιδικῆς τοῦ 1821. Καταχωροῦμεν κατωτέρω τὸ περιεχόμενον τοῦ ἐγγράφου τούτου ἐξ ἀντιγράφου ληφθέντος παρὰ τοῦ κ. Βασ Βασιλικοῦ τέως ὑπουργοῦ καὶ βουλευτοῦ Χαλκιδικῆς.

—=1=—

«..,Ἤμουν (ἤρχιζε τήν ἀφήγησίν του ὁ Γέρο—Ἀργυρὸς—αὐτὸ ἦτο τό ὄνομα τοῦ αὐτόπτου μάρτυρος) ἕως εἴκοσι χρονῶν, ὅταν ἄρχισαν νὰ παίρνουν καὶ νὰ φυλακώνουν εἰς τὸ Κονάκι (Διοικητήριον) τῆς Θεσσαλονίκης ἀπὸ ἕναν—ἕναν τοὺς προεστῶτας τῶν χωριῶν.

Κάποια ὑποψία εἶχε περάσει τοὺς Τούρκους καὶ οἱ Ραγιάδες ἐπῆραν ἄερα καὶ αὐτὰ ἐφαινόταν καὶ στὰ λόγια καὶ στὸ φέρσιμό τους.

Ὀλίγας ἡμέρας πρὶν τὴν ἑορτὴ τῶν Ἁγίων Ἀποστόλων (1821) ἐτραφιόζαμεν (Σημ. τὸ δεύτερο σκάλισμα τοῦ ἀρνβοσίτου) στὸ Ξηρολείβαδο. Ἔξαφνα ἀπάνω στο μεσημέρι ἀκούγομε νὰ ἔρχεται ἀπὸ μακριὰ μιὰ μεγάλη βοὴ καὶ θόρυβος καὶ τρέξιμο καὶ σὲ λίγο εἴδαμε νὰ τρέχουν σὰν τρελλοὶ κατσσκονισμένοι, μὲ τὴν γλῶσσα ἔξω, πολλοὶ χριστιανοί.

—Τί τρέχει βρέ παιδιά: τοὺς ἐρωτᾶμε.

—Χάλασαν οἱ Τοῦρκοι τὰ Βασιλικά, τὴ Γαλάτιστα, τὰ Ρεσβτνίκια, τὰ Σιποτνίκια. καὶ ἐξακολουθοῦν τὸ τρέξιμο σὰν ἔξω φρενῶν ἀπὸ τόν τρόμο, κατόπι βλέπουμε καὶ ἄλλους νὰ τρέχουν τὸ ἴδιο.

Στὴ στιγμὴ πετοῦμε κατὰ γῆς τὰ σύνεργα καὶ τρέχομε νὰ πάρωμε τὲς φαμιλιὲς μας, νὰ φύγωμε καὶ ἡμεῖς γιὰ νὰ γλυτώσωμε. Κατὰ δυστυχία δὲν ἐπρόφθασαν νὰ φύγουν ὅλοι οἱ Χριστιανοὶ καὶ πρόκαμαν οἱ Τοῦρκοι. Ἔβαλαν φωτιὰ ἀμέσως στὸ χωριὸ, ἔκαψαν τὰ σπίτια καὶ, ἀφοῦ ἐσκότωσαν τοὺς ἄνδρας, ἐσκλάβωσαν ὅσες γυναῖκες καὶ παιδιὰ δὲν εἶχαν φύγει.

Ἰδοὺ τί εἶχε τρέξει.

Ἕνας μπέης ἀπὸ τὰ περίχωρα, δυνατὸς καὶ μὲ τσιφλίκια, ἔστειλεν εἰς τὸ χωριὸ Δουμπιὰ δύο ἀνθρώπους του νὰ πάρουν ἀπὸ ἕναν νοικοκύρην ἕνα καλό τουφέκι πού εἶχεν, Αὐτός τοὺς ἀποκρίθηκεν ὅτι μπαροῦτι καὶ μολύβια δίνει ὄχι ὅμως καὶ τουφέκι. Ἐθύμωσεν ὁ μπέης, ἐκαβαλίκευσε τὸ ἄτι του καὶ πῆγε νὰ σκοτώση τὸν Δουμπιώτη, ἀλλὰ αὐτὸς τὸν ἔκαμε καρτέρι σ' ἕναν λάκκο καὶ τόν ἐσκότωσεν. Ὕστερα ἀπὸ αὐτὸ ἐγύριζε στὰ χωριὰ καὶ ἐσήκωνε τούς ἀνθρώπους στὰ ἄρματα, λέγοντας πὼς θὰ φθάσουν κάρβια ἀπὸ τὸν Μωριὰ γιὰ βοήθεια Ἔτσι ἐσηκώθηκαν τὰ χωριὰ καὶ μαζεύθηκαν ἀρκετοὶ ἁρματωμένοι καὶ πῆγαν νὰ χαλάσουν τὰ τουρκοχώρια, ποὺ ἡμεῖς τὰ λέγαμε μαχαλάδες, ἀλλὰ δὲν ἐμπόρεσαν νὰ κάμουν τ'ποτα, γιατί κάθε χωριὸ ἦταν χωριστὸ καπετανᾶτο. Ἔπειτα τρωγόνταν ἀνάμεσά τους καὶ δὲν εἶχαν ὁμόνοια.

Τότε οἱ Τοῦρκοι ἐσούβλισαν καὶ ἐλιάνισαν τοὺς κοτσιαμπασῆδες τῶν χωριῶν, πού τοὺς κρατοῦσαν γιὰ ρεχίνια (ὁμήρους) εἰς τὴ Θεσσαλονίκη.

Ἑκατὸ παλληκάρια μὲ καπεταναίους τὸν Ἀγγελῆ Ραντάβελλα καὶ Αὐγερινὸν Καμπούρην ξεκίνησαν νὰ πηγαίνουν μαζὶ μὲ τοὺς ἄλλους χριστιανοὺς γιὰ νὰ χτυπήσουν τοὺς Τούρκους.

Ἔφθασαν εἰς τὸ Σμόλι καὶ ἀπὸ ἐκεῖ ἐπῆγαν εἰς τὸν τουρκοκωμοχαλᾶν Ραβᾶ (σήμερον προσφυγικὸς συνοικισμός μὲ τὴν νέαν του ὀνομασίαν Μαραθοῦσα) καὶ ἔκαψαν μόνον τό τζαμὶ χωρὶς νὰ ἠμπορέσουν νὰ ἐπιτύχουν τίποτε ἄλλο καὶ ἀπὸ ἐκεῖ ἐξεκίνησαν γιὰ τὸ Γκριμποτζιάκι (σημερινὴ Ν. Ἀπολλωνία), ὅπου ἔσμιξαν μὲ τοὺς ἄλλους χριστιανούς.

Σ' τὸ Γριμποτζιάκι λοιπόν ἀντικρύσθηκαν πρώτη φορὰ μὲ τὰ σωστὰ Τοῦρκοι καὶ Χριστιανοί. Ζῆλον καὶ ὁρμὴ ἐτοῦτο εἶχαν πολὺ γιὰ νὰ κομματιάσουν τοὺς τυράννους τους, ἀλλὰ οὔτε ἅρματα εἶχαν πολλὰ καὶ καλὰ οὔτε γυμνασμένοι ἦταν στὴν τέχνη τοῦ πολέμου, καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος οὔτε οἱ καπετανέοι ἐγνώριζαν ἀπὸ πόλεμον καὶ δὲν ἠμποροῦσαν νὰ τοὺς κρατήσουν σὲ τάξιν καὶ ὑποταγή, καὶ κάθε ἕνας γιὰ νὰ δοξάσῃ τὸν ἑαυτόν του ἔκαμε πάλλη καριὲς, εἶναι ἀλήθεια, ἀλλ' ὅταν ἄνοιξε περισσότερα ὁ πόλεμος καὶ χύθηκεν ἀπάνω σ' αὐτοὺς ἡ κεφαλαρία τοῦ ἐχθροῦ καὶ ἄρχισε νὰ τοὺς θερίζῃ. τότε ἔτρεξαν νὰ φύγουν καὶ οἱ Τοῦρκοι τοὺς ἐπῆραν κατὰ πόδι κυνηγώντας καὶ ἴσως ὀλίγοι θὰ ἐγλύτωναν καὶ θὰ ἐχαλνιοῦνταν καὶ τὰ γύρω χωριὰ Γκριμνία, Παλαιόχωρα, Τοπλίκια, Σιποτνίκια καὶ Σανά, ἂν δύο σερδάρηδες ἀπὸ τὸ Ἅγιον Ὄρος, ὁ Χριστόδουλος καὶ ὁ Χατζῆ Παπᾶ Ἰγνάτιος, μαζὶ μὲ πενῆντα ἀνθρώπους ἰδικούς τους, δὲν ἔπιαναν ἐπάνω ἀπὸ τὰ Ρεβνὰ κοντὰ στὸν Χολομῶντα ἕνα μέρος ποὺ τὸ λέγουν «Λαμνί» καὶ ἔχει πολλὰ ὄχθια (θέσεις ὀχυράς). Ὅταν οἱ Τοῦρκοι κυνηγώντας καὶ σκοτώνοντας τοὺς Χριστιανοὺς ἔφθασαν εἰς τό μέρος γιὰ νὰ ἐξακολουθήσουν τὸ κυνήγημα, οἱ δύο σερδάρηδες τοὺς ἐχτύπησαν στὰ γερὰ καὶ ἔτσι ἔλαβαν καιρὸν νὰ γλυτώσουν οἱ Χριστιανοὶ καὶ οἱ Τοῦρκοι ἐγύρισαν καὶ δὲν ἐπείραξαν τὰ χωριὰ πού ἀνέφερα παραπάνω.

Τότε ἐβγῆκεν ἀπὸ τὴν Θεσσαλονίκη ὁ Λουμπούτ πασσᾶς μὲ ἀσκέρι καὶ ἔκαψε τὰ Βασιλικά, τὴ Γαλάτιστα καὶ τὰ ἄλλα χωριὰ καὶ θὰ ἐχαλνοῦσε καὶ ἄλλα περισσότερα, ἀλλὰ σαράντα παλληκάρια ἔπιασαν εἰς τὴν Γκόριτσα ἀπὸ κάτω ἀπὸ τὸ μοναστήρι τῆς Ἁγίας Ἀνασστασίας ἕνα δυνατὸ μέρος καὶ ἐπολέμησαν μὲ λύσσα καὶ ἐβάσταξαν πολὺ ἕως ὅτου ἐσκοτώθηκαν ὅλοι μόνον καὶ ἕνας ἀπὸ αὐτοὺς ἐγλύτωσε. Τὸ μέρος αὐτὸ ὀνομάζεται «Κούτσουρο» καὶ κάποτε ἀπὸ κανένας γέρος Βασιλικιώτης ἀπὸ ἐκείνους ποὺ εἶδαν τὸ χαλασμὸ καὶ τὴν τρομάρα ἔρχεται σ' αὐτὸ τὸ μέρος καὶ ἀνάφτει εἰς τὸ Κούτσουρο κερί καὶ παρακαλεῖ τὸν Θεὸ νὰ ἀναπαύσῃ τὲς ψυχὲς ἐκείνες τῶν σαράντα πού θυσιάσθηκαν μὲ ἀκλόνητον ἀπόφασι γιὰ νὰ σταματήσουν τὴ κατάστροφή.

(.(.(.ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Ἀπὸ τὰ Σχολεῖα τῆς Τουρκοκρατίας

Η ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ ΤΟΥ ΜΗΛΙΑΖΙΜΗ ΤΩ 1896

Παναγιώτου Γ. Στάμου Γυμνασιάρχου

—=2=—

Καὶ δεύτερον, λέγει ὁ Μηλιαζίμης. Ψάλλουν καί δεύτερον. Ὁμιλεῖ πάλιν χαμηλοφώνως μὲ τὸν διδάσκαλον καὶ μετὰ λέγει νὰ ψάλλουν τὸν Ἐθνικόν ὕμνον. Οἱ μαθηταὶ ψάλλουν καὶ τοῦτον «Θεὲ ὁ δεσπόζων νοῶν καὶ καρδιῶν, ποὺ βασιλέα σῶζε καὶ σῶζε τὸν λαόν. Σῶζε τὸν Κυβερνήτην, μονάρχην κραταιὸν Σουλτὰν Ἀβδοὺλ Χαμὴτ χαρήζει τὴν ἰσχύν, τὰς νίκας, κλέος καί τὴν ὑπεροχήν». Νέα συνομιλία μὲ τὸν διδάσκαλον καὶ μετὰ λέγει «τώρα θὰ εἰποῦν οἱ μαθηταὶ πῶς λὲς τὸ βασιλιᾶ μας» καὶ στρέφεται πρὸς τοὺς μαθητάς, διὰ νὰ ἀκούσῃ τὴν ἀπάντησιν. Τοῦτο ἦτο τὸ δυσκολώτερο σημεῖον, διότι οἱ μαθηταὶ ἤξευραν, ὅτι τὸν λέγουν Γεώργιον. Ἕνας μαθητὴς σηκώνει δειλὰ τὸ χέρι καὶ ψιθυρίζει «Γεώρ' δάσκαλε». Ὁ διδάσκαλος χάνει τὸ χρῶμα του, γίνεται πελιδνός. Ἔκαμε πῶς δὲν ἤκουσε καὶ ἐκύταξεν ἀλλοῦ. Ἀ ωνία ἐπικρατεῖ Μερικοὶ πᾶνε νὰ σηκώσουν τὸ χέρι, ἀλλὰ τὸ κατεβάζουν. Τότε ἕνας τὸ σηκώνει ψηλά. Ὁ διδάσκαλος τὰ χάνει, διότι φοβεῖται μήπως καὶ αὐτὸς εἰπῇ «Γιώρη τοῦ λένε». Ὁ Μηλιαζίμης ἀπευθυνόμενος πρὸς τὸν μαθητὴν τοῦτον λέγει μὲ βαρυθυμίαν διότι δέν εἶπε μὲ προθυμίαν νὰ σηκώνουν ὅλοι τὸ χέρι «Ἐσὺ ὀὲ ποὺ σηκώνεις τὸ χέρι πῶς τόν λέν τὸ βασιλιὰ μας;» «Σουλτὰν Ἀβδοὺλ Χαμὶτ Χὰν ἐφέντ σ' πολλὰ ἔτη Ἀμήν» ἀπαντᾶ οὗτος. «Μπράβο, παιδὶ μου ἀπαντᾶ ὁ Μηλιαζίμης καὶ ἀφοῦ εἶπε κάτι στὸ δάσκαλο ἀνεχώρησε συνοδευθεὶς ὑπ' αὐτοῦ μέχρι τοῦ προαυλίου. Ὅταν ὁ διδάσκαλος ἐπέστρεψεν εἰς τὴν αἴθουσαν εἶπεν εἰς τὸν μαθητὴν πού ἔλεγε «Γιώρ δάσκαλε»: παληόπαιδο παρ' ὀλίγο καί θὰ μὲ ἔπαιρνε δεμένον ὁ Μηλιαζίμης. Σοῦ εἶπα ἐγώ καὶ ὁ πατέρας σου ὅτι τὸ βασιλιᾶ μας τὸν λένε Γιώρη, ἀλλὰ δὲν ἔπρεπε νὰ τὸ εἰπῆς μπροστὰ στὸ Μηλιαζίμη, Μετὰ ἀπευθυνόμενος εἰς τὸν ἄλλον τοῦ λέγει: Ἐσὺ πῶς τὸ ἤξερες ὅτι τὸν λέγε ἔτσι; Ὁ πατέρας μου ὁ Ἀρτέμιος ξέρει Τούρκικα καί μοῦ εἶπεν, ἂν ἔρθῃ κανένας Τοῦρκος στὸ σχολειὸ καὶ σᾶς ρωτήσῃ πῶς τὸν λένε τ βασιλιᾶ μας, νὰ εἰπῆς «Σουλτὰν Ἀβδοὺλ Χαμὶτ Χὰν Ἐφέντη εἰς πολλὰ ἔτη Ἀμὴν» Οὕτως ἐτελείωσεν ἡ Ἐπιθεώρησις τοῦ σχολείου ὑπὸ τοῦ Μηλιαζίμη, ἡ ὁποία ἔδειξε, πρὸς τοὺς ἄλλους, τὴν Ἑλληνοπρεπῆ ἀγωγὴν τῶν μαθητῶν ὑπὸ τῶν τότε διδασκάλων, οἵτινες στερούμενοι ἐποπτικῶν μέσων, καλλιμαρμάρων σχολείων παιδαγωγικῶν γνώσεων κλπ ἔσχον θαυμάσια ἀποτελέσματα καὶ ἀγλαοὺς καρπούς παρήγαγον, διότι εἶχον τὸ ἀποτελεσματικώτερον μέσον: ἱεραποστολικὸν ζῆλον, ἀγάπην πρὸς τὰ παιδιὰ τὴν πατρίδα καὶ Ἐκκλησίαν. Ἔδειξεν ἀκόμη καὶ τὴν ἀγωγὴν καὶ σύνεσιν τῶν γονέων. Ἂς εὐχηθῶμεν οἱ τοιοῦτοι γονεῖς καὶ διδάσκαλοι νὰ πληθυνθῶσι σήμερον.

—=ΤΕΛΟΣ=—

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΣΤΙΧΟΣ

ΑΝΟΙΞΗ

Γλυκὸ τοῦ Μάρτη μήνυμα,
θ' ἀνθίση ἡ παοχαλιά,
θὰ λυώσουν τ' ἄσπρα χιόνια.
θὰ ρθοῦν τὰ χελιδόνια

Οἱ κάμποι θἆναι πράσινοι,
θὰ κελαηδοῦν πουλιά,
θὰ βγοῦν ἀνθάκια χίλια
καὶ τ' ἄσπρα χιομόλια.

Ὡραία εἶναι ἡ Ἄνοιξη,
ὡραία εἶναι πολύ!
Κι εἶν' ἡ καρδιὰ μας ὅλη
κι αὐτὴ ἕνα περιβόλι.

Γλυκὸ τοῦ Μάρτη μήνυμα,
θ' ἀνθίσουν πασχαλιές,
χρυσὸ θἄχῃ στεφάνι
ὁ ἥλιος Τί ὀμορφιές!
Πάσχα Κυρίου φτάνει!..

ΣΤ ΜΠΟΛΕΤΣΗ

ΠΑΡΟΙΜΙΕΣ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

Μὶ μιὰ τσ'κουριὰ δὲν κόβιτι τοὺ δέντρου.

Λέγεται, ὅταν μία ἐργασία δὲν ἐτελείωσε μὲ τὴν πρώτην προσπάθειαν. Συνιστᾶ δὲ καὶ ἄλλην προσπάθειαν.

***

Μὶ τοὺ τάξ'μου σπίτ' δὲ χολνάει.

Λέγεται δι' ἐκείνους πὺ ὑπόσχονται πολλὰ χωρὶς νὰ δίδουν τίποτε.

***

Μὴ χ'τάϊζ 'τοὺ πουδάρι μ' πούνι σταβό, χτάζι 'ν τύχην πούνι ἴσια

***

Νὰ κλάϊς χυρὶς νὰ φυράϊς.

Δὲν εἶναι δυνατὸν ν' ἀπολέσῃς κάτι χωρὶς νὰ μὴ φανῇ ἡ ἔλλειψις.

***

Νηστ'κιὰ ἀρκούδα δὲ χορεύ(ϊ)

Δὲν εἶναι δυνατὸν ν' ἀπολέσῃς κάτι χωρὶς νὰ τρώγῃ καὶ χωρὶς ν' ἀμείβεται.

***

Νικατώθ'καν τὰ σκ'λιὰ μὴ τὰ λουκάν'κα.

Λέγεται δι' ἐκείνους πὺ ἐμπλέχθηκαν εἰς καυγὰν καὶ μάλιστα ἐξ ἐπιθυμίας πρὸς αὐτὸν καὶ τώρα δὲν ἠμποροῦν νὰ συμβιβασθοῦν, οὔτε καὶ νὰ διακόψουν τὸν καυγᾶν

***

Ξ(ει) κοιλιὲς κι φκιάν' φανάρια.

Λέγεται δι' ἐκείνους πὺ ἐπιχειροῦν νὰ κάμουν μίαν ἐργασίαν, ἀλλ' ἐπειδὴ εἶναι ἀπρόσεκτοι κάμνουν ζημίαν Ὅπως ἐκεῖνοι πὺ θέλουν νὰ καθαρίσουν μίαν κοιλίαν διὰ πατσᾶν καὶ συνεχῶς τὴν τρυποῦν καὶ τὴν ἀχρηστεύουν, Καταντᾶ δὲ νὰ σημαίνῃ, ὅτι δὲν κάμνει τίποτε εἶναι ἀργός, διότι δὲν τοῦ ἐμπιστεύονται ἐργασίαν.

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ
ΠΑΡΑΠΛΕΥΡΟΣ ΣΤΡΑΤΟΛΟΓΙΑΣ
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

1) Οἰκοδομικαὶ Ἄδειαι.
2) Ἐργοληψίαι οἰκοδομικῶν κατασκευῶν.
3) Ἄδειαι, Ἀντλιῶν Πετρελαιοβενζίνης, Ἀρτοποιείων, Κινηματογράφων, Ξενοδοχείων, Ἐργοστασίων κ.λ.π.
4) Συντάξεις πάσης φύσεως μελετῶν.
5) Ἐπιμετρήσεις πάσης φύσεως Ἐργασιῶν.
Τεχνικαὶ πληροφορίαι δωρεάν.
Τηλεφωνεῖστε στὸ 3 49

ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

Διαχειρίσεως ἐσόδων καὶ ἐξόδων Νομαρχιακοῦ Ταμείου Χαλκιδικῆς οἰκ. ἔτους 1965

ΠΡΟΥ ΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ Κεφ.	Ἄρθρ	ΕΣΟΔΑ	ΠΡΟΥ ΠΟΛΟΓΙΣΘ.	ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗ	ΠΡΟΥ ΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ Κεφ.	Ἄρθ	ΕΞΟΔΑ	ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΘΕΝΤΑ	ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΕΝΤΑ
1	1	Διὰ Κοινωφελῆ Ἔργα	—	4000000	1	1—17	Δαπάναι Διοικήσεως	294150	265233 40
	14	Δι' ἐκτέλεσιν Ἔργων Ὑπουργείου Γεωργίας	—	78287	2	1	Διὰ Κοινωφελῆ Ἔργα 1965	4750000	1475762
	21	Διὰ τὴν κατασκευὴν κτηνιατρείου Ν. Καλλικρατείας	—	46000		20	Διὰ Κοινωφελῆ Ἔργα 1964	1397389 95	1286795,50
	22	Δι' ἔργα ἐπαρχιακῆς ὁδοποιΐας	—	1785700		6	Κατασκευὴ θραυίων	1114 20	—
2	1	Ἐπιχορήγησις κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ μικρῶν ἐξυγιαντικῶν Ἔργων πρὸς καταπολέμησιν τῆς Ἐλονοσίας	—	300000		11	Ἐνίσχυσις ΤΥΔΚ	377586	377586
	2	Συντήρησις κτιρίων Ὑγειονομικῶν Ἱδρυμάτων	—	541		17	Συνέχισις ἔργων Γεωργικοῦ Σταθμοῦ Χαλκιδικῆς	621743 50	134821
	4	Συντήρησις Δημοσίων κτιρίων ἔνθα στεγάζονται οἰκ ὑπηρεσίαι, ὡς καὶ μεμισθωμένων	—	15000		24	Κατασκευὴ κτηνιατρείου Ἀρναίας	7500	7500
	7	Ὁμοίως διὰ τὴν Ἐπισκευὴν Δημοσίων Διδακτηρίων τῶν Σχολείων	—	530000		26	Κατασκευὴ Κτηνιατρείου Ν Καλλικρατείας	—	—
3	2	Διὰ τὴν συντήρησιν τῶν κρατικῶν αὐτοκινήτων	65000	75000		27	Ἔργα Ἐπαρχιακῆς ὁδοποιΐας	2328045 50	1599200 50
4	4	Ἔσοδα ἐκ διαθέσεως μηχανικοῦ ἐξοπλισμοῦ Ν. Ταμείου	500000	80270 75		28	Γέφυρα χειμμάρου ξηροποτάμου	120000	111500
	5	Ἔσοδα παρελθουσῶν χρήσεων ἐκ μηχανικοῦ ἐξοπλισμοῦ	310000	465797 50	3	1	Μικρὰ ἐξυγιαντικὰ ἔργα Δήμων καὶ Κοινοτήτων	300000	300000
5	1—5	Ἐξ ἀρωνῆς Τ.Ε.Ο	1874000	2323750	4	1—3	Συντήρησις Δημοσίων κτιρίων ὡς καὶ μεμισθωμένων	30109	19989
	7	Ἔσοδα ἐξ εἰδικοῦ τέλους χρήσεως ὁδῶν	1400000	1347820		4	Ἐπισκευὴ δημοσίων κτιρίων τῶν σχολείων	530000	530000
6	1	Ἔσοδα δανείου συναρμολογηθέντος ὑπὸ Ν. Ταμείου	309000	—	5	1	Φύλαξις συντήρησις μηχανικοῦ ἐξοπλισμοῦ	433900	124340 50
	2	Ἐπιστροφαὶ ἐκ χρηματικῶν ἐνταλμάτων προπληρωμης	—	191973 95		2	Κρατικὰ οὐτ)τα	75000	73803 80
	4	Ἐπιστροφαι ἐκ ἀχρεωστύτως κατεβληθέντα	—	4364		3	Κατασκευὴ ὑποστέγου μηχανημάτων	83370	—
	6	Συμβουλὴ ὀργανισμῶν Τοπ. αὐτ)σεως προγράμματος Κοινωφελῶν Ἔργων	—	747 40		6	Ἀποδοχαὶ ἐπὶ συμβάσει Ἰδιωτικοῦ Δικαίου προσωπικοῦ Ν Ταμείου	310000	286068 50
	7	Ἀπόδοσις ἐτησίων δόσεων δανείων χορηγηθέντων ὑπὸ Ν Ταμείου δι' ἐκτέλεσιν λιμενικῶν ἔργων	40000		8	2	Συντήρησις Ἐπαρχιακῆς ὁδοποιΐας	1247742 45	1183410 85
		Ταμειακὸν ὑπόλοιπον ἔτους 1964		4715509 40		3	Συντήρησις Ἐπαρχιακῆς ὁδοποιΐας ἐνίσχυσις προσωπικῆς ἐργασίας	200000	72000
		ΣΥΝΟΛΟΝ ΕΣΟΔΩΝ		15875762		4	Συνεισφορὰ Ν. Ταμείου δι' ἔργα ἐπαρχιακῆς ὁδοποιΐας	1544000	1081000
						5	Ἀνηλημμέναι ὑποχρεώσεις ἐπαρχιακῆς ὁδοποιΐας	565000	408850 15
						8	Προμήθεια φορτηγοῦ αὐτοκινήτου	60000	56900
					9	1	Τοκοχρεωλυτικαὶ δόσεις ἁπλοῖ ἐνδιάμεσοι τόκοι	1079150	592052
									9954813 20
							Μεταφερόμενον ὑπόλοιπον ἔτος 1965		5920948 80
							ΣΥΝΟΛΟΝ		15875762

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 11—3—1966

Ὁ Νομάρχης
ὡς Πρόεδρος τοῦ Ν. Ταμείου
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΡΗΓΑΣ

Ὁ Προϊστάμενος Ν Ταμείου
ΔΟΥΚΑΣ ΔΟΥΚΑΣ

"ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ,,
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ

ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ: Ι.Δ.Ε.Ε.Τ.Β.Ε

ΕΤΗΣΙΑΙ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ἰδιωτῶν	δρχ. 60
Δήμων καὶ Κοινοτ.	» 150
Νομικῶν προσώπων	» 150
Τραπεζῶν Ἑταιριῶν	» 500
Ἐξωτερικοῦ (ἀεροπορικῶς)	δολλάρια 15

ΟΡΟΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Γενικὰ ζητήματα δωρεάν. Διακηρύξεις πλειστηριασμοί τὸ χιλιοστόμετρον δρχ 2.50. Διαφημίσεις 8 συμφώνως τῇ ὑπ' ἀρ. Γ Λ Κ. 3 8198]23 12 63 ἀπ Ὑπουργ. Οἰκονομικῶν

Χειρόγραφα, δημοσιευόμενα ἢ μή, δὲν ἐπιστρέφονται

Υπεύθυνος: ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ

Πατάμ. Τυπογραφείου ΙΩΑΝΝΗΣ ΚΥΡΚΟΥΔΗΣ

ΕΝΑΝ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΜΟΡΦΩΣΗ

Πλημμύρισε ὁ τόπος μας ἀπὸ λογιῶν—λογιῶν ἐπιστήμονες τὸν τελευταῖο καιρὸ. Διπλώματα καὶ πτυχία πάσης προελεύσεως στολίζουν πολλὲς φορὲς κορνιζομένα τοὺς τοίχους τῶν ἰατρείων, φαρμακείων, δικηγορικῶν γραφείων τεχνικῶν γραφείων κλπ. κλπ. Γιατροὶ καὶ δικηγόροι, καθηγηταὶ καὶ παιδαγωγοί, μηχανικοὶ καὶ ἀρχιτέκτονες γεωτόνοι καὶ δασολόγοι, χημικοὶ καὶ φυσικοὶ ἕνα μεγάλο καὶ ἀτελείωτο πλῆθος ἀπὸ ἐπιστήμονες «ὧν οὐκ ἔστι ἀριθμὸς» συναντοῦμε κοθημερὶς στὸ διάβα μας.

Καὶ θὰ περίμενε κανεὶς πώς ὅλοι οἱ παραπάνω θὰ συντελοῦσαν στὴν ἀνώτερη καὶ δικαιότερη κοινωνία, γιὰ μιὰ παραδεισένια ζωή. Ἀτυχῶς ὅμως! Λιγοστοὶ εἶναι αὐτοὶ ποὺ συγκεντρώνουν μαζὶ μὲ τὴν ἐπιστήμη καὶ ἀνθρωπιὰ καὶ καλωσύνη καὶ ἐν διαφέρον γιὰ τοὺς ἄλλους. Στεροῦνται οἱ περισσότεροι ἀπὸ μιὰ ἄλλη μόρφωση, τὴν ψυχικὴ ποὺ δὲν ἀποχτιέται στὰ πανεπιστήμια, τὰ ἐργαστήρια καὶ τὰ διάφορα ἐπιστημονικὰ συγγράμματα. Γι' αὐτὸ καὶ δὲν συμβαδίζει πολλὲς φορές ἡ διανοητικὴ μὲ τὴν ψυχικὴ μόρφωση

«Πᾶσα ἐπιστήμη χωρὶς μένη δικαιοσύνης καὶ τῆς ἄλλης ἀρετῆς πανουργία οὐ σοφία φαίνεται». Ἀποτελοῦν τὰ λόγια αὐτὰ μιὰ χειροπιαστὴ καὶ τετραγωνικὴ ἀλήθεια μὲ ἰδιαίτερη ἐφαρμογὴ στὶς μέρες μας.

Τί νὰ τοὺς κάνουμε τέτοιους ἐπιστήμονες, ὅταν τὴν ἐπιστήμη τους τὴν ἔχουν σὰν προσωπεῖο καὶ μάσκα γιὰ νὰ πραγματοποιοῦν τοὺς χαμηλοὺς καὶ ἰδιοτελεῖς σκοποὺς τους;

Οἱ κοινωνίες δὲν ἔχουν ἀνάγκη ἀπὸ ἐπιστήμονες μὲ χαρτιά, ἀλλὰ ψυχροὺς καὶ ἀδιαφόρους, ὅσο καὶ κυρίως ἀπὸ ἐπιστήμονες μὲ διπλὴ μόρφωση, διανοητικὴ καὶ ψυχικὴ. Ἐπιστήμονες μὲ καρδιὰ καὶ ἀνθρωπιὰ

Τέτοιους μορφωμένους ζητᾶμε.

Ι. Τ. ΠΟΛΥΓΕΡΙΝΟΣ

ΑΝΕΚΔΟΤΑ ΚΑΙ ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ ΑΓΩΝΙΣΤΩΝ ΤΟΥ 21

Κατωτέρω παραθέτομεν μερικὰ ἱστορικὰ ἀνέκδοτα ἀπὸ τὰ χρόνια τοῦ 1821.

Εἶναι παρμένα ἀπὸ τὸ βιβλίο τῆς κυρίας Μαρίας Νικολαΐδου ποὺ ἔχει τὸν τίτλο «Ἀθάνατα λόγια καὶ σκέψεις»

Καὶ πρῶτα τοῦ ο, ποὺ δείχνει πόση συνείδηση εἶχε ὁ Κολοκοτρώνης, τῆς λιτότητος τῆς μεγάλης αὐτῆς καὶ πατροπαρά δοτης ἑλληνικῆς ἀρετῆς, τῆς λιτότητος αὐτῆς ποὺ ἔχει ἀνεβάσει τὴ φτώχεια μας σ' ἠν περιωπὴ τῆ ὑτερηφανεια, γιατὶ εἶναι συγχρόνως καὶ μιὰ ἠθικὴ νίκη κατὰ τοῦ ὑλισμοῦ «Τὴν 20ὴν Ἰουλίου 1821 συνέτρωγαν ὁ Δημήτριος Ὑψηλάντη καὶ ὁ Κολοκοτρώνης στοὺς ἴσκιους τῶν δένδρων τοῦ Ἄστρους. Γιὰ δεῖπνο ἡ στρωμένη σὲ φύλλα, ἀσκὶ μὲ ρετσινόρασο, μισὸ φλασκὶ γιὰ ποτῆρι καὶ μαῦρο ψωμί ἦταν ἡ ἑτοιμασία τοῦ γεύματος. Ὅταν ἐκάθησαν, κόβοντας ὁ Κολοκοτρώνης τὸ ψητὸ μὲ τὰ χέρια του, εἶπε στὸν Ὑψηλάντη: «Αὐτὰ εἶναι τὰ χρυσὰ πηρούνια καὶ τὰ χρυσὰ μαχαίρια τῆς Ἑλλάδας, καὶ αὐτὸ τὸ ρετσινάτο εἶναι τὰ πολύτιμα κρασιά τη» Ἄρεσε στὸν φιλόπατριν Ὑψηλάντην τὸ γεῦμα τοῦ Κολοκοτρώνη, ἐπειδὴ ἐννόησε τὸ πνεῦμα του, Ἤθελε νὰ τὸν προλάβει ὁ Κολοκοτρώνης μὲ μάθημα, αὐτὸν ἀναθρεμμένον μὲ ὅλην τὴν πολυτέλειαν τῆς εὐζωΐας, καὶ νὰ τοῦ εἰκονίσει τὰς δεινοπαθείας τοῦ ἑλληνικοῦ ἀγῶνος»

—Κι ἕνα ἄλλο ἀνέκδοτο ποὺ φανερώνει πώς ὁ Κολοκοτρώνης εἶχε βαθὺ πολιτικὸ νοῦ. Φαίνεται πὼς ὁ φρόνιμος, Κολοκοτρώνης δέν ἐπικροτοῦσε τὸ γοργὸ ρυθμὸ μὲ τὸν ὁποῖον ὁ Κυβερνήτης Καποδίστριας ἤθελε νὰ κάνει τὴν Ἑλλάδα Κράτος Εὐρωπαϊκὸ Τὸν ἤθελε τὸν ρυθμὸν αὐτὸν πιὸ ἀργὸ, γιὰ νὰ μεταβῆ φυσιολογικὰ καὶ ἀβίαστα καὶ ὀργανικὰ ἡ Ἑλλάδα τοῦ 1830 ἀπὸ τὸν ἀσιατισμὸ στὸν εὐρωπαϊκὸ τρόπο. Καὶ μιὰ μέρα εἶπε τὰ ἑξῆς χαριτωμένα στὸν Καποδίστρια: «Μοῦ χάλασες τὴν Ἑλλάδα —Γιατί; τὸν ρώτησε ὁ Καποδίστριας —Γιατί ἔπρεπε νὰ τὸ κάμεις πέντε φράγκικο καὶ δεκαπέντε νὰ τὸ ἀφήσεις τούρκικο, καὶ πάλιν μετὰ 20 ἔτη νὰ τὸ κάμεις 15 φράγκικο καὶ νὰ τὸ ἀφήσεις 5 Τούρκικο, ὥστε μετὰ 20 ἄλλους χρόνου νὰ γίνει ὅλο φράγκικο». Ποιός ξέρει! Ἴσως ἂν ζοῦσε ὁ Καποδίστριας, νὰ ἐφάρμοζε τὸ ἔξυπνο καὶ ψυχολογημένο σύστημα τοῦ Κολοκοτρώνη.

—Κι ἕνα ἄλλο ἀνέκδοτο πὼ ἐφράζει ἀνάγλυφα τὴν ἐθνικὴ φιλοτιμία καὶ ὑπερηφάνεια τῶν Ἑλλήνων «Ὁ ἀρχηγός τοῦ στρατοῦ τῆς Γαλλικῆς κατοχῆς στρατηγός, Μαιζόν μετὰ τὴν Ἑλληνικὴ Ἐπανάσταση πρότεινε κάποτε στὸν Καποδίστρια νὰ τοῦ δώσει στρατιῶτες γιὰ προσωπικὴ του φρουρὰ νὰ τὸν προστατέψουν σὲ ὥρα ἀνάγκης Ὁ Κυβερνήτης εὐχαρίστησε καὶ εἶπ: «—Ὤ, Κυβερνήτης τῆς Ἑλλάδος πρέπει νὰ φρουροῦμαι ἀπὸ τοὺς Ἕλληνες: Ἂν φθάσω στὸ σημεῖο νὰ χρειάζωμαι ξενικὴ φρουρὰ, θὰ παραιτηθῶ ἀμέσως ἀπὸ τὸ ἀξίωμά μου».—Καὶ αὐτὸ ποὺ δείχνει τὴν ψυχικὴ ἀνωτερότητα καὶ τὴν αὐτοεπιβολή τοῦ Κολοκοτρώνει: —«Κάποτε στὴν Τρίπολη εἶχαν γράψει σάτιρα ἐναντίον τοῦ Κολοκοτρώνη καὶ τὴν ἐτοιχοκόλλησαν εἰς τὴν ἐκκλησία. Ἦταν Κυριακὴ καὶ ἐσυνάχθηκε σιος καὶ ἐδιόβασε Ὁ Κολοκοτρώνης ἐπήγαινε εἰς τὴν ἐκκλησία νὰ λειτουργηθεῖ καὶ ὅταν εἶδε τὸν κόσμο μαζεμένον ἔστειλε τὸν γραμματικὸ του νὰ δεῖ τί τρέχει. Ὁ γραμματικὸς ἐπέστρεψε καὶ ἐμούδιαζε νὰ τοῦ ἀποκριθεῖ. Ἔμαθε τέλος ὁ Κολοκοτρώνης τί εἶναι. Τότε ἐπῆγε, τὴν ἐξεκόλλησε καὶ τὴν ἐπῆρε στὸ χέρι καί ὅταν ἀπέλυσεν ἡ ἐκκλησία, τὴν ἔδωσε τοῦ παπᾶ νὰ τὴ διαβάσει μεγαλοφώνως εἰς τὸν λαόν Ἔπειτα εἶπε «κρίνετε ἂν μὲ βρίζουν δίκαια. Καί μερικοὶ λέγουν ὅτι ἐπρόσθεσε «ὁ ἄλπικος παρᾶς μένει στὸν νοικοκύρη του». Χειρονομία, ἀληθινὰ ἀντάξια τοῦ Σωκράτη, ποὺ ὅταν τὸν διακωμώδησε ὁ Ἀριστοφάνη στὶς «Νεφέλες», ὀρθώθηκε στὸ κάθισμὰ του καί εἶπε «κοιτάξτε με, ἐγὼ εἶμαι αὐτὸς ποὺ κοροϊδεύουν». Πῶς νὰ μὴν διαλαλήσουν οἱ φιλέλληνες πώς οἱ ἄνθρωποι τοῦ 21 ἦταν γνήσιοι ἀπόγονοι τῶν ἀρχαίων;

Η ΣΤΗΛΗ ΤΟΥ ΓΕΩΡΓΟΥ

ΤΟ ΦΟΥΖΙΛΑΔΙΟ ΤΗΣ ΜΗΛΙΑΣ ΑΠΙΔΙΑΣ ΚΑΙ Η ΚΑΤΑΠΟΛΕΜΗΣΙΣ

Τὸ φουζιλάδιο εἶναι μιὰ ἀπό τὶς σοβαρώτερες ἀρρώστειες τῆς μηλιᾶς καὶ ἀπιδιᾶς γιατὶ προσβάλλει τοὺς καρποὺς καὶ ἐλαττώνει μέχρι μηδενισμοῦ τὴν ἐμπορική τους ἀξία. Τὰ συμπτώματα τῆς ἀρρώστειας εἶναι τά ἑξῆς: Στὰ φύλλα σχηματίζονται κηλίδες, σὰν λαδιές, οἱ ὁποῖες μὲ τὸν καιρὸ σκουραίνουν καὶ ξηραίνουν τὰ φύλλα. Τὰ λουλούδια μαυρίζουν καὶ πέφτουν. Στά βλαστάρια τῆς ἀπιδιᾶς σχηματίζονται σκοῦρες κηλίδες, οἱ ὁποῖες ὅταν γίνουν σὰν δαλτυλίδι γύρω ἀπὸ τὸν βλαστό, τὸν ξηραίνουν. Στοὺς καρποὺς σχηματίζονται σκοῦρες κηλίδες καὶ ὁ καρπὸς στὸ σημεῖο ἐκεῖνο νεκρώνεται καὶ παρουσιάζει σχισμές. Ἐπειδὴ ὅμως μεγαλώνει τὸ ὑπόλοιπο γερὸ του μέρος παραμορφώνεται καὶ χάνει τὴν ἀξία του. Ὅταν οἱ κηλίδες πάνω στὸν καρπὸ εἶναι πολλὲς, τότε καταστρέφεται τελείως. Τὰ ἄρρωστα μάτια ξηραίνονται καὶ πέφτουν.

Ἡ ἐπίδοση τῆς ἀρρώστειας αὐτῆς εἶναι ἕνα μικροσκοπικὸ μανιταράκι, ποὺ προσβάλλει ὅλα τὰ ὄργανα τοῦ δένδρου. Οἱ ἑστίες μολύνσεως εἶναι κυρίως τὰ πεσμένα φύλλα κατὰ τὸν χειμῶνα. Ἐνωρὶς τὴν ἄνοιξη τὰ σπόρια τοῦ μανιταριοῦ αὐτοῦ ἀφήνουν τὰ σάπια φύλλα καὶ ξαναπροσβάλλουν τὰ ζωντανὰ ὄργανα τῶν δένδρων τῆς μηλιᾶς καὶ ἀπιδιᾶς. Ἐπίσης σπόρια μποροῦν νὰ ξεχυθοῦν καὶ ἀπὸ τὶς φουσκάλες ποὺ ἔχει σχηματίσει ἡ ἀρρώστεια ἐπάνω στὰ κλαδιὰ τῆς ἀπιδιᾶς.

ΠΩΣ ΓΙΝΕΤΑΙ Η ΚΑΤΑΠΟΛΕΜΗΣΙΣ ΤΗΣ ΑΡΡΩΣΤΕΙΑΣ

Πρέπει νὰ παίρνουμε τὰ ἑξῆς μέτρα γιὰ τὴν πρόληψη τῆς ἀρρώστειας:

Νὰ κάνουμε ἕνα ἐλαφρὸ ὄργωμα τοῦ ὀπωρῶνος κατὸ τὸ τέλος τοῦ χειμῶνα γιὰ νὰ σκεπάσωμε τὰ φύλλα.

Νὰ κλαδέψουμε καὶ νὰ κάψουμε ὅλα τὰ ἀρρωστημένα κλαδιά

Νὰ γίνουν τὰ ἑξῆς ραντίσματα στὰ δένδρα μηλιᾶς καὶ ἀπιδιᾶς:

Πρῶτο ράντισμα: Μόλις φανοῦν οἱ πράσινες κορυφὲς τῶν ματιῶν (ἐντὸς τοῦ Μαρτίου). Νὰ χρησιμοποιηθῆ βορδιγάλειος πολτὸς 1ο)ο.

Δεύτερο ράντισμα: Ὅταν τὰ μπομπούκια τῶν λουλουδιῶν ἔχουν χωρίσει μεταξύ τους, ἀλλὰ δὲν ἔχουν ἀνοίξει ἀκόμη. Ἡ κορυφὴ τῶν κλειστῶν λουλουδιῶν ἔχει πάρει χρῶμα κοκκινωπό.

Χρησιμοποιοῦμε τὸ Μελπρὲξ περιεκτικότητος 65ο)ο ἢ τὸ Καπτὰν 50ο)ο ἢ ἄλλα κατάλληλα γεωργικὰ φάρμακα, σύμφωνα μὲ τὶς ὁδηγίες του ποὺ εἶναι γραμμένες πάνω στὰ κουτιά του.

Τρίτον ράντισμα κάνουμε ὅταν πέσουν τὰ 3)4 περίπου τῶν πετάλλων τῶν λουλουδιῶν. Χρησιμοποιοῦμε τὰ ἴδια φάρμακα ὅπως στὸν προηγούμενο ψεκασμό.

Ἀκολουθεῖ τὸ τέταρτο ράντισμα μετὰ 10 μέρες ἀπὸ τὸ προηγούμενο μὲ τὰ ἴδια φάρμακα.

Μετὰ 10—15 ἡμέρες ἀπὸ τὸ προηγούμενο ράντισμα ραντίζουμε μὲ τὰ ἴδια φάρμακα. Ἕνα ἕκτο ράντισμα κάνουμε μόνον γιὰ τὶς μηλιές λίγες μέρες πρὶν ἀπὸ τὴν συλλογὴ τῶν μήλων μὲ Καπτὰν 50ο)ο.

Ἐπειδὴ ὅμως μερικὲς φορὲς συμβαίνει διάφορες ποικιλίες ἀπιδιᾶς καὶ μηλιᾶς νὰ παθαίνουν ἐγκαύματα ἀπὸ τὰ γεωργικὰ φάρμακα ὅπως π. χ. τὰ κρυστάλλια καὶ Ζαντίλ—Μπιάγκα ἀπὸ τὸ Ζενέπ, πρέπει ἐφ' ὅσον ὁ ὀπωροκαλλιεργητὴς χρησιμοποιήσει γιὰ πρώτη φορὰ ἕνα καινούργιο φάρμακο, νὰ δοκιμάσει σὲ ἕνα μόνο δένδρο κάθε ποικιλίας ἀπιδιᾶς ἢ μηλιᾶς καὶ ἀφοῦ περάσουν 3—4 ἡμέρες ἀπὸ τὴν ἡμέρα ποὺ ράντισε καὶ δέν ἔχουν σημειωθῆ ἐγκαύματα στὰ δένδρα αὐτά, τότε νὰ ραντίσῃ ὅλα τὰ δένδρα τοῦ ὀπωρῶνος του

ΙΑΤΡΟΣ
ΑΝΝΑ ΘΕΛΛΙΟΥ-ΚΑΡΝΗ
ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΣ
Πλῆρες Μικροβιολογικὸν καὶ Βιοχημικὸν Ἐργαστήριον—Ἐργαστήριον Βασικοῦ Μεταβολισμοῦ

ΙΑΤΡΟΣ
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Ν. ΚΑΡΝΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν
Μετεκπαιδευθεὶς ἐν Ἀμερικῇ
Ὁδὸς Καστριτσίου 12 Πάροδος Ἁγίας Σοφίας
Ἔναντι Ζαχαροπλαστείου «ΑΧΙΛΛΕΙΟΝ»
Τηλέφωνον 72993
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ Ν. ΒΟΥΛΓΑΡΗ
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
Εἰς τὸ Νέον Τεχνικὸν Γραφεῖον (Ἔναντι οἰκον. Ἐφορείας) Θὰ εὕρητε προθυμίαν καὶ ἐξυπηρέτησιν εἰς οἱανδήποτε τεχνικὴν ὑπόθεσίν σας (ἄδειαι οἰκοδομικαὶ πάσης φύσεως καὶ εἴδους). Σύνταξις τεχνικῶν μελετῶν ὡς καὶ τοπογραφικῶν ἐργασιῶν).
Τὸ γραφεῖον διὰ τὴν ταχυτέραν ἐξυπηρέτησιν τῶν πελατῶν μας διαθέτει εἰδικὸν του μεταφορικὸν μέσον τηλεφωνοῦντες εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 302 τηλέφωνόν μας.

ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
ΔΥΣΙΜΑΧΟΥ ΓΡ. ΣΑΡΑΦΙΑΝΟΥ
ΓΩΝΙΑ ΠΛΑΤΩΝΟΣ 11 ΙΟΥΣΤΙΝΙΑΝΟΥ 30
Τηλ. ἀσθενῶν 79.221 — Τηλ. ἰατρῶν 73.114
ΤΜΗΜΑΤΑ
Παθολογικὸν—Καρδιολογικὸν—Χειρουργικὸν
Γυναικολογικὸν—Ὀρθοπεδικὸν—Οὐρολογικὸν
Ὀφθαλμολογικὸν—Ὠτορινολαρυγγολογικὸν
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ
Ἀκτινολογικὸν—Μικροβιολογικὸν
Δωμάτια πολυτελείας Α Βα, Β,β, Γ θέσεις
Δεκτοὶ πρὸς νοσηλείαν
Ἀνασφάλιστοι καὶ ἠσφαλισμένοι

Χαλκιδικεῖς:
Διὰ πᾶσαν Κτηματικὴν σας Συναλλαγὴν Ἀποταθῆτε μὲ ἐμπιστοσύνη εἰς τὸ Γραφεῖον Κτηματικῶν Συναλλαγῶν ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΜΑΝΟΥΣΟΠΟΥΛΟΥ.
Ἀγοραί-Πωλήσεις Ἀκινήτων
Ὁδὸς Βασιλέως Ἡρακλείου ἀρ. 13, 1ος ὄροφος ἀρ. Γραφείου 2·
(= ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ =)
ΤΗΛΕΦ. 30—275

ΙΩΑΚΕΙΜ Π. ΔΗΜΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΩΤΟ-ΡΙΝΟ-ΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
ΕΝΔΟΣΚΟΠΗΣΕΙΣ
ΜΕΤΕΚΠΕΙΔΕΥΘΕΙΣ ΕΙΣ Η. Π. ΑΜΕΡΙΚΗΣ
Δέχεται καθ' ἑκάστην εἰς τὸ ἰατρεῖον του ὁδὸς Ἁγίας Θεοδώρας 9 (3ος ὄροφος) πλησίον πλατείας Ἁγίας Σοφίας.
Τηλέφωνον ἰατρείου 28826
Τηλέφωνον νοσοκομ. 70448
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΝΙΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ
ΕΘΝΙΚΗ
«ΜΟΡΦΟΥΛΑ»

ΕΔΡΑ:	ΥΠ)ΜΑ:	ΥΠ)ΜΑ:
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ	ΛΑΜΙΑ	ΑΘΗΝΑΙ
ΚΑΛΑΠΟΘΑΚΗ 9	*ΛΕΩΣΘΕΝΟΥΣ 11*	*ΚΩΝ)ΛΕΩΣ 123*
τηλ. 71-154 & 26 841	*τηλ. 21 97*	*τηλ. 567 889*
33.833		*» 567 872*
		» 563 333
		» 566 877

Φορτώσεις ἐμπορευμάτων διὰ τὰς κάτωθι πόλεις:

ΑΘΗΝΑΙ—ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
» —ΔΡΑΜΑ
» —ΣΕΡΡΑΙ
» —ΚΟΜΟΤΙΝΗ
» —Ν. ΟΡΕΣΤΙΑΣ
» —ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ

ΚΑΙ Τ' ΑΝΑΠΑΛΙΝ
Δεκτὰ ἐμπορεύματα ἐπὶ ἀντικαταβολῇ ἢ συναλλαγματικῆς

ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΝ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΝ
"ΝΙΚΗ,,
ΧΡΗΣΤΟΥ ΓΡ. ΣΤΙΒΑΧΤΑΡΗ
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

Η Δ.Ε.Η. ΜΑΣ ΑΠΑΝΤΑ

Ἐν Θεσσαλονίκη τῇ 14)3)66
Πρὸς
Τὴν Ἐφημερίδα
«Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς»
Πολύγυρον

Κύριε Διευθυντά,

Ἐπὶ σχολίου σας καταχωρηθέντος τήν 6ην Μαρτίου ἐ.ἔ. εἰς τὴν ἔγκριτον ὑμῶν ἐφημερίδα καὶ ἀναφερομένου εἰς τὴν μὴ εἰσέτι ἀποπεράτωσιν τοῦ νέου δικτύου ἠλεκτροφωτισμοῦ, ἔχομεν τὴν τιμὴν νὰ σᾶς γνωρίσωμεν ὅτι ἀπὸ τοῦ παρελθόντος Δεκεμβρίου μέχρι σήμερον ἤδη ἡ ΔΕΗ προέβη εἰς τὴν ἀνακαίνισιν τριῶν τμημάτων τῆς πόλεως καὶ ἑνός, εἰσέτι εἰς τὸ κέντρον αὐτῆς, λίαν δὲ συντόμως θὰ συνεχισθοῦν αἱ ἐργασίαι διὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ ὅλου ἔργου.

Μετὰ τιμῆς
Κ. Μπουζάκης
Διευθυντὴς Περιφερείας

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ἡ Σχολικὴ Ἐφορεία Βραστῶν διακηρύττει ὅτι ἐκτίθεται εἰς φανερὸν μειοδοτικὸν διαγωνισμόν, δι' ἐκπτώσεων εἰς ἀκεραίας μονάδας ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν ἐπὶ τῶν τιμῶν τοῦ τιμολογίου ἡ κατασκευὴ ὀροφῶν τοῦ διδακτηρίου τοῦ Σχολείου, τῆς δαπάνης προϋπολογισθείσης βάσει μελέτης Δ)νσεως Τεχνικῶν Ὑπηρεσιῶν εἰς δραχμὰς τριάκοντα πέντε χιλιάδας

Εἰς τὸν διαγωνισμὸν γίνονται δεκτοὶ ἐργολάβοι Δημοσίων Ἔργων ἢ ἐμπειροτέχναι

Ὁ διαγωνισμὸς διενεργηθήσεται ἐν Βραστοῖς τὴν 3ην Ἀπριλίου ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 4ην—6ην μμ

Οἱ ὅροι εἰσὶν κατατεθειμένοι ἐν τῷ Γραφείῳ τοῦ Σχολείου ἐν θα οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν

Ἐν Βραστοῖς τῇ 18-3-1956
Ὁ Πρόεδρος
τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας
Δημήτριος Βούλτσιος

ΝΕΑ ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΚΤΗΝΙΑΤΡΕΙΑ ΕΙΣ ΤΟΝ ΝΟΜΟΝ ΜΑΣ

Ἀπὸ ἀρχὰς Μαρτίου ἤρξατο ἡ λειτουργία τῶν κάτωθι νέων Ἀγροτικῶν Κτηνιατρείων:

1) Πολυγύρου, 2) Ριζῶν, 3) Ἱερισσοῦ, 4) Νικήτης, 5) Συκιᾶς, 6) Κασσανδρείας καὶ 7) Ν Τριγλίας.

Τοιουτοτρόπως εἰς τὸν Νομὸν Χαλκιδικῆς λειτουργοῦν ἐν συνόλῳ 10 ἀγροτικὰ κτηνιατρεῖα μετὰ τῶν προϋπαρχόντων Ἀριαίας, Ν Μουδανιῶν καὶ Ν Καλλικρατείας.

Οἱ ἀγρόται μας δύνανται νὰ ἀπευθύνωνται εἰς τὰ ἐν λόγῳ ἱδρύματα ὁσάκις παρίσταται ἀνάγκη κτηνιάτρου.

Ἐκ τῆς Νομοκτηνιατρικῆς Ὑπηρεσίας

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας τοῦ Δημοτικοῦ Νχολείου Στανοῦ—Χαλκιδικῆς προκηρύσσει διὰ τὴν 2αν Απριλίου 1966, ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 11 - 12 π μ ἐν Στανῷ καὶ ἐν τῷ γραφείῳ τοῦ Σχολείου πρόχειρον φανερὸν μειοδοτικὸν διαγωνισμόν, ἄνευ ὁρίου, δι' ἐκπτώσεως εἰς ἀκεραίας μονάδας ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν διὰ τὴν κατασκευὴν τῆς περιφράξεως τοῦ προαυλίου τοῦ Σχολειου συνολικῆς δαπάνης 50 000 δρχ. βάσει τῶν ὅρων τῆς ἀναλυτικῆς διακηρύξεως, ἧς δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν οἱ ἐνδιαφερόμενοι παρὰ τῷ γραφείῳ τῆς Σχολικῆς Εφορείας ἐν Στανῷ καὶ παρὰ τῷ γραφείῳ τοῦ κ. Νομομηχανικοῦ Χαλκιδικῆς ἐν Πολυγύρῳ

Εἰς τὸν διαγωνισμὸν γίνονται δεκτοὶ ἐργολάβοι δημοσίων ἔργων πάσης τάξεως οἱ' ἔργα οἰκοδομικά Εἰς περίπτωσιν κατὰ τὴν ὁποίαν δὲν ἤθελον προσέλθει ἐργολάβοι δημοσίων ἔργων, ἡ δημοπρασία ἐπαναλαμβάνεται μετὰ μίαν ὥραν διὰ συμμετοχῆς ἐμπειροτεχνῶν

Ἐν Στανῷ τῇ 11-3-1965
Δημήτριος Χρισταρας

ΑΠΟ ΤΟΝ ΑΓΡΟ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ἐκ τῆς 1ης σελ.

μερὴ δὲν ἐπισύρει τόσον τὴν ἀποστροφὴν τοῦ Θεοῦ, ὅσον ἡ ἀπιστία Γιατὶ ἄραγε; Γιατὶ ἡ ἀπιστία εἶναι θελληματικὴ τύφλωσις. Εἶναι δαιμονιακὴ ἀνταρσία κατὰ τοῦ Θεοῦ. Ὅ σο ἄσωτο καὶ ἀπρόκοφτο καὶ ἂν εἶναι ἕνα παιδί, Ἂν τὸν πατέρα του τὸν σέβεται, ὁ πατέρας πικραίνεται μὲν διὰ τὸ κατώντημά του, δὲν τὸ ἀποκηρύσσει ὅμως. Τὸ ἀναγνωρίζει γιὰ παιδί του καὶ κατα γίνεται γιὰ τὴν σωφρόνισή του. Ἂν ὅμως τὸ ἄσωτο καὶ ἀπρόκοφτο παιδὶ αὐθαδιάσῃ κατὰ τοῦ πατέρα του τὸν ὑβρίσῃ καὶ ἀρνηθῇ τὴν υἱότητά του καὶ διακόψῃ κάθε δεσμὸν τότε ἡ ἀγανάκτησις τοῦ Πατέρα φθάνει στὸ κατακόρυφο. Τὸ ἀποκηρύσσει καὶ τὸ σιχαίνεται ἐκ βάθους ψυχῆς καὶ καταριέται ἀκόμα καὶ τὴ στιγμὴ τῆς γεννήσεως μιᾶς τέτοιας ὀχιᾶς. Κάτι τέτοιο εἶναι καὶ ἡ ἀπιστία. Εἶναι ἄρνησις καὶ διάσπασις δαιμονιακὴ τῶν θεσμῶν τῆς υἱότητος μὲ τὸν Θεόν. Εἶναι προπηλακισμὸς αὐθαδέστατος κατὰ τοῦ Θεοῦ. Δι' αὐτὸ καὶ εἶναι θεοκατάρατη. Ὅπου ὑπάρχει ζῶσα πίστις πρὸς τὸν Θεόν, ἐκεῖ ἡ ἁμαρτία ἐξακολουθεῖ νὰ λέγεται ἁμαρτία. Καὶ δὲν ἀποκλείεται κάποτε τὸ ξερρίζωμά της ἀπὸ τὴν ζωὴ τοῦ ἁμαρτάνοντος. Ἐκεῖ ὅμως πού τὴν θέσιν τῆς πίστεως τὴν κατέλαβε ἡ δαιμονιακὴ ἐξουσία τῆς ἀπιστίας, ἐκεῖ ἡ ἁμαρτία χάνει τὴν σημασία της. Θεωρεῖται σὰν κάτι τὸ φυσικὸ γιὰ τὸν ἄνθρωπο ὅπως ἡ ἀναπνοή, ἡ τροφή, ὁ ὕπνος Ὅπως χωρὶς αὐτὰ τὰ τρία δὲν νοεῖται ζωή, ἔτσι ἀχώριστη ἀπὸ τὸν βίο τοῦ ἀνθρώπου εἶναι καὶ ἡ ἁμαρτία. Γι' αὐτὸ καὶ οἱ ἄπιστοι ὄχι μόνο δὲν τιμῶνται γιὰ τὶς βδελυρότητες ποὺ διαπράττουν, ἀλλὰ καὶ τὶς θεωροῦν σὰν ἀνδραγαθήματα καὶ ὑπερηφανεύονται γι' αὐτὰ περὶ τούτου μᾶς πείθει ἡ ἀσυνειδησία καὶ ἡ κακότης μὲ τὶς ὁποῖες ὑπερασπίζονται κατὶς πειὸ ἐλεινὲς καὶ βρωμερὲς καὶ κτηνώδεις πράξεις των οἱ ἄπιστοι τῶν καιρῶν μας. Τὴν ἁμαρτία τους τὴν ταυτίζουν μὲ τὴν ἐξυπνάδα, τὴν δεξιοτεχνία, τὴν ἐπιτηδειότητα, τὴν προσαρμογὴ εἰς τὸ πνεῦμα τῶν καιρῶν Ἐνῶ τὴν ἠθικὴν αὐτοκυριαρχίαν τὴν χλευάζουν καὶ τὴν διαπομπεύουν. Ἄλλοτε ἐκρύπτετο ἡ ἁμαρτία. Τώρα κρύπτεται ἡ ἀρετή Ἰδοὺ οἱ καρποὶ τῆς ἀπιστίας. Ἐπὶ πλέον ἡ ἀπιστία εἶναι στὸ βάθος θεοκτονία. Ὁ ἄπιστος δολοφονεῖ τὴν ἰδέαν τοῦ Θεοῦ, γιὰ νὰ μὴ τὸν ἐνοχλῇ στὸν κολασμένο δρόμο του. Οἱ ἀπιστήσαντες ἦσαν ἐκεῖνοι, ποὺ κάρφωσαν τὸν Θεάνθρωπον εἰς τὸν Σταυρόν καὶ ὄχι οἱ ἁμαρτωλοί Ἀντιθέτως πολλοὶ τελῶνες, καὶ ἄσωτοι καὶ δημόσιες γυναῖκες καὶ λῃσταὶ τὸν πίστεψαν καὶ τελικὰ ἁγιάσθηκαν

Τὸ δίδαγμα ποὺ ἀποκομίζουμε ἀπὸ τὸ σημερινὸν εὐαγγέλιον εἶναι τοῦτο. Θέλημα Θεοῦ καὶ τῆς λογικῆς ἀπαίτησις εἶναι νὰ ἔχῃ ἡ πίστις τὸ προβάδισμα Διότι ὅπου ὑπάρχει πίστις, ἐκεῖ ὑπάρχει καὶ ἡ διάκρισις καλοῦ καὶ κακοῦ ἀρετὴς καὶ ἁμαρτίας, ἁγιότης καὶ ἀνοσιότητος. Ἡ πίστις εἶναι ἡ βάσις καὶ ἡ ἠθικὴ ζωὴ εἶναι τὸ οἰκοδόμημα. Ἡ πίστις εἶναι ὁ κορμὸς καὶ ἡ ἠθικὴ πρᾶξις ὁ καρπός. Μπορεῖ ὁ πιστὸς νὰ ἁμαρτάνῃ Μὰ μετὸ τὴν ἁμαρτίαν στενοχωρεῖται καὶ ἡ στενοχώρια αὐτὴ ἐπενεργεῖ παιδαγωγικῶς. Κάποτε θὰ διορθωθῇ. Ἐκεῖνος πού ποτὲ δὲν διορθώνεται ἀλλὰ ὅλο καὶ περισσότερο βυθίζεται εἰς τὸ τέλμα τῆς ἁμαρτίας εἶναι ὁ ἐρημωμένος ἀπὸ κάθε πίστιν. Ὁ κανονικὸς ἐκκλησιασμὸς καὶ αἱ ἱεροὶ μελέται εἶναι μετάγγισις αἵματος εἰς τὴν πίστιν. «Πρόσθες ἡμῖν πίστιν» ἄς εἶναι ἡ βασική προσευχή μας. Καὶ ἡ εὐμένεια τοῦ Θεοῦ ποτὲ δὲν θὰ μᾶς λείψῃ

ΕΙΣΦΟΡΑΙ

Ὑπὲρ ἐπιστρώσεως δαπέδου Ι. Ν Πολυγύρου

Χρυσ. Σταυρινοῦ	150
Μαρ. Παναγιωτίδου	150
Ἀγ. Δήμου	300
Αἰκατ. Κουγιουμτζῆ	600
Γεώργ. Ι. Τάσιος	300
Σουλ Γ. Τάσιου	350
Χρ. Τορτοπίδης	600
Π Ι Γκλάβας	150
Ἰωσήφ Μήλιος	150
Βασ. Θεοδωρίδης	150
Ζαχ. Ζαχαρίας	600
Νικ Γ. Δέας	150
Νικ. Ν. Ζήσης	150
Ἄννα Π Γκλάβα	150

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ

Ἐκτίθεται εἰς δευτέραν ἐπαναληπτικὴν μυστικὴν δημοπρασίαν δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν διὰ συμπληρώσεως Τιμολογίου καὶ Προϋπολογισμοῦ μὲ ἔλεγχον τῆς ὁμαλότητος τῶν προσφερομένων τιμῶν συμφώνως πρὸς τὰς Διατάξεις τοῦ Ἐκτ)κοῦ Δ)τος τοῦ Ν 5367)32 τοῦ Ν, περὶ ἔργων ἀνασυγκροτήσεως καὶ τῶν ὑπ' ἀριθ, 849 63 καὶ 617) 63 Β, Δ) μάτων αἱ ἐργασίαι κατασκευῆς μώλου εἰ. Λιμένα Ν, Μουδανιῶν Χαλκιδικῆς, συνολικῆς δαπάνης δραχμῶν δέκα ἑκατομμυρίων πεντακοσίων χιλιάδων (ἀριθ, 10500000)

Ἡ δημοπρασία διεξαχθήσεται ἐν Πολυγύρῳ εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Δ)νσεως Τεχν, Ὑπηρεσιῶν Νομοῦ Χαλκιδικῆς τὴν 14ην Ἀπριλίου 1966 ἡμέραν Πμπτην καὶ ὥραν 11ην πμ

Δεκτοὶ ἐρωτῶνται Δημασίων Ἔργων Δ' τάξεως δι' ἔργα Λιμενικὰ καὶ Τεχνικαὶ Ἑταιρεῖαι Ε' τάξεως, ἔχοντες ἐκτελέσει πλήρως καὶ ἐπιτυχῶς παρόμοια ἔργα Λιμενικὰ Ἔργα, προϋπολογισμοῦ δαπάνης μείζονος τῶν δύο ἑκατομμυρίων δραχμῶν (δι' ἕνα ἔργον, προσκομίζοντες πρὸς τοῦτο σχετικὸν πιστοποιητικὸν τεθεωρημένον ὑπὸ τοῦ Προϊσταμένου τῆς Δ)νσεως Τεχ. Ὑπηρ τοῦ Νομοῦ ἐν ᾧ ἐξετελέσθη τὸ Ἔργον

Ἡ ἐγγύησις συμμετοχῆς ὁρίζεται εἰς διακοσίας δέκα χιλιάδας δραχμὰς (210000) κατὰ τὰ κεκανονισμένα

Πληροφορίαι καὶ ἔντυπα προϋπολογισμοῦ καὶ Τιμολογίου προσφορᾶς παρέχονται ὑπὸ τῆς Δ)νσεως Τεχν. Ὑπηρ Νομοῦ Χαλκιδικῆς κατὰ τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 18 3—1966
Ὁ Πρ)ῖστ ἄμενος Δ)νσεως Τεχν Ὑπηρεσιῶν Νομοῦ Χαλκιδικῆς
Θεοδόσιος Κακουδάκης
Μηχανικὸς Δ, Ε ἐπὶ δω

Κοινότ. Ἁγίου Νικολάου
Ἀριθ Πρωτ 329

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Ἁγίου Νικολάου Χαλκιδικῆς διακηρύττει ὅτι τὴν 27ην τοῦ μηνὸς Μαρτίου ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10 – 12 εἰς τὸ Κοινοτικὸν Κατάστημα θὰ διεξαχθῇ φανερὰ μειοδοτικὴ δημοπρασία διὰ τὴν προμήθειαν τῶν κάτωθι ὑλικῶν Σύνδεσμοι τῶν Φ 60 τεμάχια 350 Φ 80 τεμάχια 140 Φ 100 τεμάχια 270 ὡς ἐπίσης καὶ εἰδικὰ τεμάχια σχετικὰ μὲ τὴν κατασκευὴν τοῦ Ἐσωτερικοῦ Ὑδραγωγείου γωνίαι καὶ Γ συμφώνως πρὸς τὴν ὑπ' ἀριθ 18) 1966 ἀπόφασι τοῦ Κοινοτικοῦ Συμβουλίου ἐγκριθεῖσα διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ 9389)1966 ἀποφάσεως τῆς Νομαρχίας Χαλκιδικῆς

Ἐν Ἁγίῳ Νικολάῳ τῇ 11—3—66
Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος
Κων,νος Σμάγας

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ὁ Γεωργικὸς Συν)σμὸς Μεταγγιτσίου καλεῖ τοὺς ἐπιθυμοῦντας νὰ ἐργασθοῦν εἰς τὸ ἁλωνιστικὸν συγκρότημά του ὡς μηχανικοί, ὅπως μέχρι τῆς 27—3—1966 ἀποτανθοῦν εἰς τὸν Συν)σμόν, ἢ εἰς τὸ Παράρτημα τῆς ΕΓΣΧαλκιδικῆς εἰς Πολύγυρον Ἀπαραίτητος προϋπόθεσις δίπλωμα.

Διὰ τὸν Συν)σμόν
Ὁ Πρόεδρος
Γ. Γεροστεργιούδης

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Εὐχαριστήρια

Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ Ἁγίου Νικολάου Πολυγύρου εὐχαριστεῖ τὸν κ, Χρῆστον Γεωργίου Δέαν διὰ τὴν ἐκ δραχμῶν 1000 δωρεὰν του ὑπὲρ ἀναπαύσεως τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ, εἰς μνήμην τῶν γονέων τοῦ Γεωργίου καὶ Μαρίας Δέα.

Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον

Συγχαρητήρια

Τὴν ἀγαπημένη μας φίλη Χάϊδω Κρανιώτου ποὺ ἔλαβε τὸ πτυχίο τῆς Γεωπονικῆς συγχαίρομε καὶ εὐχόμεθα καλὴ σταδιοδρομία.

Ἐλένη Ἀντώνης Χρῖστος

Δωρεαὶ

Ὁ κ. καὶ ἡ κα Χρίστου Μουχτάρη προσέφερον εἰς τὸν Ἱερὸν Ναὸν Ἁγίου Νικολάου δραχμὰς 2 000 ἀντὶ μνημοσύνου τῶν γονέων αὐτῶν Ἀριστείδου καὶ Ἀνανέτας Μεριμῶς εὐχαριστοῦμεν

Ὁ Κασσανδρεῖας Συνέσιος

Κοινότης Μεταμορφώσεως
Ἀριθμ Πρωτ 159

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ἐκμίσθωσις Κοινοτικῆς πλατείας

Ὁ πρόεδρος τῆς Κοινότητος Μεταμορφώσεως Χαλκιδικῆς διακηρύττει ὅτι ἐκτίθεται εἰς φανερὰν πλειοδοτικὴν δημοπρασίαν ἐνεργηθησομένην ἐν τῷ Κοινοτικῷ καταστήματι τὴν 3ην τοῦ μηνὸς Ἀπριλίου 1965 ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10 – 12 ἐνώπιον τῆς ἁρμοδίας ἐπιτροπῆς ἡ διὰ μιᾶν τετραετίαν ἐκμίσθωσις τῆς κοιν. πλατείας «Ἀριστοτέλης» χωριζομένη εἰς δύο τεμάχια πρὸς ἀνέγερσιν ἐξωχωρίων καφενείων

Ὡς πρώτη προσφορὰ ὁρίζεται τὸ ποσὸν τῶν 2700 δραχμῶν δι' ἕκαστον τεμάχιον καὶ δι' ἕκαστον ἔτος

Ἐγγύησις δὲ συμμετοχῆς τὸ ποσὸν τῶν (250) δρσχμῶν εἰς γραμμάτιον τοῦ Ταμείου παρακατοθηκῶν καὶ δανείων

Διὰ πλείονας πληροφορίας οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύναται νὰ ἀποτείνωντσι εἰς τὸ γραφεῖον τῆς Κοινότητος καὶ Νομαρχίαν Χαλκιδικῆς (Πολύγυρον)

Ἐν Μεταμορφώσει τῇ 16—3—66
Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος
Ἰωάννης Ἄθυρος

ΕΚΠΟΙΗΣΙΣ ΠΑΡΑΛΙΑΚΟΥ ΟΙΚΟΠΕΔΟΥ

Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ Ἁγίου Νικολάου Πολυγύρου διακηρύττει ὅτι ἐκτίθεται εἰς ἐπαναληπτικὴν φανερὰν πλειοδοτικὴν δημοπρασίαν ἡ ἐκποίησις τοῦ οἰκοπέδου εἰς θέσιν παραλία Γερακινῆς ἐκτάσεως 1500 τετραγωνικῶν μέτρων περίπου.

Ἡ δημοπρασία ἐνεργηθήσεται ἐν τοῖς Γραφείοις τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ τὴν 27ην Μαρτίου ἐ.ἔ. καὶ ὥραν 11—12 μ καὶ μὲ κατώτατον ὅριον προσφορᾶς δραχμαὶ 40 000

Ἐγγύησις συμμετοχῆς 10)ο ἐπὶ τῆς ὅλης ἀξίας

Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην παρὰ τῆς Ἐκκλησιαστικῆς ἐπιτροπῆς

Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον

ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΗ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑ

Ἡ Ἐκκλησιαστικὴ ἐπιτροπὴ τοῦ Ι Ν Ἁγ. Θεοδώρων Γερακινῆς διακηρύττει ὅτι τὴν 27 Μαρτίου 1966 ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 2αν μμ ἐν Γερακινῇ καὶ εἰς τὸ καφενεῖον Ἰωάννου Γαρυφάλλου θὰ πραγματοποιηθῇ μειοδοτικὴ δημοπρασία διὰ τὴν κατασκευὴν τῶν ἐξωτερικῶν ἐπιχρισμάτων τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ ἐπιφανείας 350 τετραγωνικῶν μέτρων

Ἐγγύησις συμμετοχῆς 5)ο τῆς ὅλης δαπάνης

Διὰ πλείονας πληροφορίας ἀπευθύνεσθε εἰς τὴν Ἐκκλησιαστικὴν Ἐπιτροπὴν Γερακινῆς

Ἡ Ἐκκλησιαστικὴ ἐπιτροπὴ
Ἱ Ν. Ἁγ. Θεοδώρων
Γερακινῆς

Ο ΕΟΡΤΑΣΜΟΣ ΤΗΣ 25ης ΜΑΡΤΙΟΥ

Ὑπὸ τοῦ Δήμου Πολυγύρου ἐξεδόθη τὸ ἀκόλουθον πρόγραμμα ἑορτασμοῦ τῆς Ἐθνικῆς Ἐπετείου τῆς 25ης Μαρτίου.

Τὴν 24ην Μαρτίου θὰ γίνῃ γενικὸς σημαιοστολισμὸς καὶ θὰ τελεσθῇ ἡ ἑορτὴ τοῦ Γυμνασίου.

Τὴν ἰδίαν ἡμέραν τό ἀπόγευμα θὰ τελεσθῇ ἡ πανηγυρικὴ ἑορτὴ τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου,

Τὴν πρωΐαν τῆς 25ης Μαρτίου θὰ ψαλλῇ τὸ ἐωθινὸν τῆς ἡμέρας.

Τὴν 10,30 προϊὸν θὰ τελεσθῇ ἐπίσημος δοξολογία ἐν τῷ Ἱερῷ Μητροπολιτικῷ Ναῷ Ἁγ Νικολάου.

Μετὰ τὴν δοξολογιαν θὰ ἐπακολουθήσῃ εἰς τὸν πρὸ τοῦ Ἡρώου τῶν πεσόντων χόρον παρέλασις.

Μετὰ τὴν παρέλασιν θὰ γίνῃ συγκέντρωσις εἰς τὴν αἴθουσαν τῶν δημοτικῶν σχολείων ὅπου θὰ ἐκφωνηθῇ ὁ πανηγυρικὸς τῆς ἡμέρας ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ κ. Βασ. Κοπάνου, τὴν δὲ ἑσπέραν θὰ τελεσθῇ λαμπαδηφορία.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Οἱ μαθηταὶ καὶ οἱ μαθήτριαι οἱ ὁποῖοι θὰ ἀποφοιτήσουν τὸν προσεχῆ Ἰούνιον ἀπὸ τὸ Δημοτικὸν Σχολεῖον καὶ ἔχουν καλὴν καλὴν ἐπίδοσιν εἰς τὰ μαθήματα καλοῦνται τὴν 26ην Μαρτίου 1966 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 9,30 π.μ. νὰ προσέλθουν εἰς τὴν αἴθουσαν τῶν Δημοτικῶν Σχολεῖων Πολυγύρου διὰ νὰ λάβουν μέρος εἰς εἰσιτηρίους ἐξετάσεις διὰ τὸ Ἀμερικανικὸν Κολλέγιον «Ἀνατολία» διεξαχθησομένας ὑπὸ Ἐπιτροπῆς καθηγητῶν του.

Εἰς ἕ α ἐξ ἐκείνων οἱ ὁποῖοι θὰ ἔχουν τὴν καλυτέραν ἐπίδοσιν καὶ θὰ εἶναι ἄποροι θὰ χορηγηθῇ ὑποτροφία. Ἡ ὑποτροφία αὐτὴ δίδεται, μέσω τοῦ Κολλεγίου «Ἀνατολία» ὑπὸ τῆς Ἑταιρείας ESSO PAPPAS

Ὅσοι ἐπιθυμοῦν νὰ λάβουν μέρος εἰς τὰς ἐξετάσεις ταύτας παρακαλοῦνται νὰ ὑποβάλουν μέσως αἴτησιν εἰς τὴν κ. Νέλλην Σαμαρᾶ Πολύγυρον τηλ 3—17

Θὰ ἐξετασθῶσιν ὑπὸ τῆς ἀνωτέρω Ἐπιτροπῆς μόνον οἱ 50—60 πρῶτοι ὑποβάλοντες αἴτησιν.

Σχετικὸς πληροφορίας διὰ τὸ Κολλέγιον κλπ δύνανται νὰ ζητήσωσιν οἱ ἐνδιαφερόμενοι ἀπὸ τὴν κ. Νέλλην Σαμαρᾶ

Ἐν Θεσ)νίκῃ τῇ 9—3—66
Ὁ Πρόεδρος
Ρόμπερτ Χίντεν

ΧΟΡΗΓΗΣΙΣ ΤΗΣ ΔΩΡΕΑΝ ΕΝΙΣΧΥΣΕΩΣ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΣΙΤΟΚΑΛΛΙΕΡΓΗΤΑΣ

Δι' ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας ἐτέθησαν εἰς τὴν διάθεσιν τῶν ὑποκαταστημάτων τῆς ΑΤΕ τοῦ Νομοῦ μας πιστώσεις διὰ τὴν χορήγησιν τῆς δωρεὰν ἐνισχύσεως εἰς τοὺς σιτοκαλλιεργητάς.

Κατόπιν τούτου ἡ ἁρμοδία ἐπιτροπὴ τοῦ Νομοῦ μας θὰ ἀρχίσῃ τὴν ἀποστολὴν τῶν σχετικῶν καταστάσεων τῶν δικαιουμένων τῆς ἐπιδοτήσεως διὰ τὴν ἔναρξιν τῆς καταβολῆς.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ἡ Σχολικὴ ἐφορεία τοῦ Γυμνασίου Ἀρναίας προκηρύσσει πρόχειρον μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν διὰ τὴν ἐκμίσθωσιν ἑνὸς φορτωτοῦ πρὸς φόρτωσιν 5000 (πέντε χιλιάδων) περίπου κυβικῶν μέτρων χώματος ἐκ τοῦ Γυμνασιστηρίου τοῦ Σχολείου

Ἡμέρα δημοπρασιας ὁρίζεται ἡ 27η μηνὸς Μαρτίου καὶ ὥραν 11—13 μμ ἐν τῇ κεντρικῇ πλατείᾳ τῆς Ἀρναίας

Ἡ δημοπρασία θὰ εἶναι τελειωτικὴ Λεπτομερεῖς πληροφορίες δύνανται νὰ λαμβάνωσιν οἱ ἐνδιαφερόμενοι παρὰ τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας τοῦ Γυμνασίου Ἀρναίας καθ' ἑκάστην

Ἐν Ἀρναίᾳ τῇ 17-3—1966
Ὁ Πρόεδρος τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας
Ἰωάνν. Σταματίου

ΕΠΑΝΑΛΗΠΤΙΚΗ ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ Δήμαρχος Πολυγύρου διακηρύττει ὅτι ματαιωθείσης τῆς κατὰ τὴν 5)3)1966 ἐνεργηθείσης μυστικῆς μειοδοτικῆς δημοπρασίας διὰ τὴν ἀνάδειξιν ἀναδόχου τῆς ἀσφαλτοστρώσεως Δημοτικῶν ὁδῶν ἐντὸς τῆς πόλεως Πολυγύρου δαπάνης δρχ 210000 λόγῳ μὴ προσελεύσεως μειοδότου ἡ δημοπρασία ἐπαναλαμβάνεται διενεργηθησομένη δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν ἐν τῷ Δημοτικῷ Καταστήματι τὴν 30ην Μαρτίου ἐ.ἔ. ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 11 12 π μ μὲ τοὺς ὅρους τῆς ἀρχικῆς ἡμῶν διακηρύξεως

Ἐγγύησις συμμετοχῆς 9000 δρχ.

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 16—3 1966
Ὁ Δήμαρχος
Ἀθ. Καραγκάνης

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Ἡ Ἱερὰ Κοινότης Ἁγίου Ὄρους προκηρύσσει πλειοδοτικὴν δημοπρασίαν τὴν 28 Μαρτίου ἐ. ἔ ἡμέραν Δευτέραν ἐνώπιον αὐτῆς, διὰ τὴν δι' ἕν ἔτος ἐνοικίασιν τοῦ ἐν Καρυαῖς κρεοπωλείου τῆς Ἱερᾶς Κοινότητος

Οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν τῶν ὅρων παρὰ τῶν γραφείων τῆς Ἱερᾶς Κοινότητος

Ἡ Ἱερὰ Ἐπιστασία Ἁγίου Ὄρους

ΠΩΛΕΙΤΑΙ: Φρέζα πλάτους 140 μ μὲ 36 μαχαίρια σὲ πολὺ καλὴ κατάσταση

Πληροφορίαι Γεώργιον Τσερβελὴν Πολύγυρον.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΟΙΚΟΠΕΔΑ

ΣΤΙΣ ΚΑΛΛΙΤΕΡΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ ΤΗΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Εἰς τὴν περιοχὴν ΤΙΤΑΝ παραπλεύρως οἰκοπέδων Λαμπροπούλου ἐπὶ τῆς ἀσφάλτου Λαγκαδᾶ, φῶς, νερό, συγκοινωνία τακτικώτατα. Ἐπίσης εἰς Βιομηχανικὴν ζώνην ESSO PAPPAS καὶ εἰς περιοχὴν Γεωργικῆς Σχολῆς ἐπὶ τῆς ἀσφάλτου.

ΧΑΛΚΙΔΙΚΕΙΣ *ἐξασφαλίζεται τὰ χρήματά σας ἀγοράζοντες ἕνα οἰκόπεδο*

Συμβόλαια Ὁριστικὰ—Εὐκολίαι Πληρωμῆς

Πληροφορίαι

ΝΙΚΟΛΑΟΝ ΓΚΛΑΒΑΝ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΝ